

# தமிழர்கள்

1-12-1995 ம். 3



## புரட்சத்தலைவர்யன் முழக்கம்

தொகுதி - 2  
Volume - II



பூவையர் மகிழும் வண்ணம்  
புதுமைகள் படைத்திடும் கதர்பட்டுப் புடவைகள்  
அனியும் அழகே ஓர் ஆனந்தம்

அனைத்து

# காத்திரோப்ப்

அங்காடிகளில் கிடைக்கும்



DIR No.678/DIS/93/247



தமிழ்நாடு கதர் கிராமத் தொழில் வாரியம்  
குறளகம், சென்னை - 600 108

# உலகச் சிக்கன் நாள்

மாண்புமிகு முதல்வர்  
வாழ்த்துச் செய்தி



செலவுகளைக் குறைத்து சிக்கங்துடன் வாழ்வது வீட்டிற்கும், நாட்டிற்கும் பொருத்துவிற் கூர நடவடிக்கை தக்கவும் ஆகும். சிக்கங்துடன் வாழ்ந்து சிறிய அளவிலேலும் செமித்து வாதால் நாம் சீருடுவும், சிருப்புடுவும் வாழ முடிவதோடு, திட்டங்களை ஏற்படுத்தினால் எதிர்பாராத செலவினங்களை ஈடுகட்டிக் கொள்கிற வகுப்பையும் பெற முடியும்.

தமிழக அரசின் சிறு சேமிப்புத் துறை, சுதாரணை ஏழை எனிய மற்றும் நடுத்தர மக்களிடையே சேமிக்கும் மழக்கத்தைப் பறவச் செய்வ தோடு, செலவந்தர்களும் சிறு சேமிப்பில் ஈடுபட்டு வருமான வரிச் சூதங்களைப் பெற பல திட்டங்களை அமல்படுத்தி வருகிறது. சிறு சேமிப்பு மூலம் நிரட்டப்படும் நிதி மாநில அரசு அமல்படுத்தும் மக்கள் நவத் திட்டங்களை நிறை

வெற்றச் செலவிடப்படுவிற்கு எனவே, சிறுசேமிப்பில் பங்கு கொள்ளும் ஒவ்வொருவரும் அரசின் நவத் திட்டங்களைச் செயல்படுத்த உதவுகின்றவர் என்கின்ற பெருமைக்குரியவர் ஆவிரார்கள்.

1992-93-ஆம் நிதியாண்டில் தமிழக அரசு, சிறுசேமிப்பில் நிர்ணயிக்கப்பட்ட குறியிட்ட மிகுந்தி வத்து சாதனை படைத்துவதை கண்டான் பெருமிதம் அடைவிட்ரேன். உலகச் சிக்குநாள் அனுசரிக்கப்படும் இவ்வளவில் தமிழக மக்கள் சேமிக்கும் மழக்கத்தைக் கைக் கொண்டு நிறட்டின் விரைந்த பொருளதாரர்களிச்சிக்குத் தங்களாலான பங்கை ஆற்றிட வேண்டும் என்ற எனது அவசியினை வெளிப் படுத்தி, தமிழகம் சிறு சேமிப்புப் பணியில் தொடர்ந்து முன்னெயில் இருக்க எனது வாழ்ந்துக்கொள்கிறேன்.

## இந்த இதழில்...

மகாராஷ்டிர மாநில நிலநடுக்கம்:

மனிதாபிமானம் மலர்ந்தது!

மலையென நிதி குவிந்தது!

'புரட்சித்தலைவியின் முழக்கம்'

நூல் வெளியீட்டு விழா

படமும்-செய்தியும்

டாக்டர் ஜே. ஜெயலிவிதா 15 அம்சக்

குழந்தைகள் நலத்திட்டம்

பண்ணை மகளிர் பயிற்சித் திட்டம்

நீர்ப்பிடிப்புப் பகுதி மேம்பாட்டுத் திட்டம்

இடுபொருட்கள் வழங்கும் விழா

பால்வளம் பெருக கால்நடைப் பராமரிப்பு

தோட்டக்கலை வளர்ச்சி

டாக்டர் மு. வரதராசனார்

அருங்காட்சியகம் உணர்த்தும்

அறிய காட்சிகள்

தஞ்சை மண்ணெயில் தந்தை பெரியார்

பிறந்தநாள் விழா

அன்னை சந்தியா

சிறுவர் உலகம் ... 42

மனநலம் ... 45

... 2

தமிழ்நாடு அரசுப்

... 4

பணியாளர்களுக்கு

... 12

அகவிலைப்படி உயர்வு

... 16

... 17

... 19

... 21

... 23

... 24

... 27

... 31

... 33

**நடவடிக்கை**

திருவள்ளுவர் ஆண்டு 2024

ஐப்பசித் திங்கள் - 16

மலர்: 24 1-11-1993 திதி: 9

பூபாய் 1-11-1993 முன்று

விலை: பூபாய் 1-11-1993 முன்று

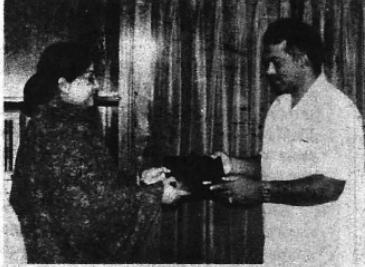
மகாராஷ்டிர மாநில  
நில நடுக்கம்  
அவர்களின் வேண்டுகோளுக்கிணங்க

மாண்புமிகு முதல்வர்

# முன்தாழ்வான் மறர்ந்தது!



மாண்புமிகு அவர்க் தொழில்குழு அமைச்சர் திரு. வாசு ராமசாமி அமர்கள்...



மாண்புமிகு வளர்த்தும் அமைச்சர் திரு. கே. வாரங்கல் அமர்கள்...



மாண்புமிகு வளர்த்தும் அமைச்சர் திரு. க.ப. விதுக்கூன் அமர்கள்...



மாண்புமிகு உட்புத்தும் அமைச்சர் திரு. க.ப. உட்பாபிராமன் அமர்கள்...



மாண்புமிகு பால்வாசத்தும் அமைச்சர் திரு. ட. ஜூராத்தென் அமர்கள்...



மாண்புமிகு உள்ளாட்சித்தும் அமைச்சர் திரு. ட.எம். செல்வகுமாரி அமர்கள்.

# மலையின் நீதி (குறிந்தது)!



மாண்புமிகு ஆதிதீராவிடர் நவத்துறை அமைச்சர் திரு. எம். ஆனந்தன் அவர்கள்... மற்றும் 'தாட்டே' திறுவனத்துவமனத் தலைவர் திரு. வி.பி. துரைசாமி அவர்கள்...



மாண்புமிகு கதர்த்துறை அமைச்சர் திரு. பி. சுல்வரமூர்த்தி அவர்கள்...



மாண்புமிகு மன்றவாத்துறை அமைச்சர் திரு. டி. ஜெயக்குமார் அவர்கள்...



மாண்புமிகு அரசுக் கொத்தா திரு. எஸ். ஜெயக்குமார் அவர்கள்...

மாண்புமிகு சுற்றுலாத்துறை அமைச்சர் திரு. எஸ். நாகர் மராண் அவர்கள்...

தமிழ்நாட்டுப் பாடசாலை திறுவன மேலாண்மை தியங்குதர் திருமதி கலோசனா சம்பத் அவர்கள்



# ‘புரச்தீதலவையின் முழக்கம்’

மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர்  
ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்கள் பதவி  
எற்ற இரண்டாவது ஆண்டில்

கலைவாணர் அரங்கில் மிகச் சீரும்  
சிறப்புமாக நடைபெற்றது.

மாநாடு போன்ற காட்சி!

விழாவினையொட்டி கலைவாணர்  
அரங்கம் வண்ண மின் விளக்கு  
களால் அலங்கரிக்கப்பட்டிருந்து.  
பஸ்விரக் கொடிகள் அசைந்தாடப்  
ல திறத்தாரும் விழா மண்டபம்  
நோக்கித் திரள் திரளாகச் சென்ற  
காட்சி, ஒரு மாநாட்டைக் கணமுன்  
கொண்டு வந்து நியத்தித்துப் போன்ற  
உணர்வையே ஏற்படுத்தியது!

விழா மேடை, வண்ண மலர்  
களால் நம் எண்ணம் கவரும் வெள  
யிலே எழிலுற அலங்கரிக்கப்  
பட்டிருந்தது.

ஆடவர் மகளிர் குழந்தைகள்  
என் அணைவரும் வீற்றிருக்க, வெளி  
யீட்டு விழா வெகு சிறப்பாகத்  
தொடங்கியது.

செய்தி மக்கள் தொடர்புத்துறை  
இயக்குநர் திரு. இரா. சும்பதி,  
இ.ஆ.ப., அவர்கள் அணைவரையும்  
வரவேற்றுப் பேசுகையில் - “தமிழ்  
நட்டு மக்களின் ஒப்பற்ற தலைவி  
புரச்தீதலவை அவர்கள் கடந்த  
இரண்டாண்டுக் காலத்தில் ஆற்றிய

உரைகளின் தொகுப்பாக இன்று  
இரண்டு தொகுதிகள் வெளியிடப்  
படுகின்றன. அவற்று பேசுக்கள்,  
தமிழக மக்களுக்குச் செய்த, செய்யப்  
போவின்ற நன்மைகளைத் தெளிவாகக்  
கூறுகின்ற தொகுப்பாக விளங்குகின்றன” என்றார்.



பலவேறு நிதஃக்கிளில் தமிழில்  
ஆற்றிய உரைகளின் தொகுப்பு  
‘புரச்தீதலவையின் முழக்கம் -  
தொகுதி -2’ மற்றும் ஆங்கிலத்தில்  
ஆற்றிய உரைகளின் தொகுப்பு  
“Jayalalitha Speaks” Volume-II ஆகிய  
இரு நூல்களின் வெளியீடு விழா,  
25.10.93 அன்று சென்னைக்



# நூல் வெவ்யிலூ ஹீடா

செய்தி-மக்கள் தொடர்புத்துறை உதவி இயக்குநர் (தமிழரக) திரு. ஆர். பரதன் அவர்கள் நிமிச் சிகௌத் தொகுத்து வழங்கினார்.

பரவாசமுட்டும் பட்டிமன்றம்:

பிறப்பல், பார்ப்போனப் பரவாசமுட்டும் பட்டிமன்றம் தொடங்கியது. தலைப்பு, "புரட்சித்தலைவி யின் முழக்கத்தில் விருஷி நிற்பது ...

அவர்கள் செய்த சாதனை நூலாக இதை வெளியிட்டிருக்கிறார்கள். இதை அணவரும் வாங்கிப் படிக்க வேண்டும்" என்றார்.

ஆட்சிக் சிறப்பும்  
அங்குப் பெருக்கும்:

'ஆட்சிக் சிறப்பே!' என்னும் அவித்தலைவர் பேராசிரியர்

"அங்குப் பெருக்கே!" என்னும் அவித்தலைவர் பேராசிரியர் தெ நூனைந்தரம் அவர்கள் பேசுகையில், "ஆட்சி சிறப்பாக அமைந்திருக்கிறது என்றால், அதற்கு அன்பே அடித்தளமாக அமைகிறது. 'தமிழகத்துக்குள் இந்தியா இருக்கிறது' என்றார் பேராசிரியர் தீ. இராசகோபாலன். தமிழகத்துக்குள் உலகத்தையே கொண்டு வந்த பெருமை மாண்புமிகு முதல்வருக்கு உண்டு!" என்றார்.

பேராசிரியர் அசோக்குமரன் அவர்கள் பேசுகையில், "மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்களின் இந்த இரண்டு உரைத் தொகுப்புகளும் அரிய சொத்தாகும்" என்றார்.



ஆட்சிக் சிறப்பே அங்குப் பெருக்கே" என்பது. நடுவராக இருந்து நாவங்கை காட்டியவர் திரு. திருக்குருளார் வீ. முனிசாமி அவர்கள். அவர் பேசுகையில், "மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள், நிறைந்த அறிவும், படிக்கவேண்டும் என்கிற ஆர்வமும் உள்ளவர். அந்த வகையில் பார்த்தால் டாக்டர் அம்பேத்தர், சண்முகம் செய்தியார், டி.டி. கிருஷ்ண மக்காரி போன்றோருக்குப் பிறகு உயர்ந்த நூல் நிலையை வைத்திருப்பவர் நமது முதல்வர் அவர்களே ஆவார். இந்த விழா நாட்டுக்கு, மக்களுக்கு, சமுதாயத்துக்குப் பயனுள்ள ஒரு விழாவாக விளங்குகிறது. மாண்புமிகு முதல்வர்

தீ. இராசகோபாலன் அவர்கள் பேசுகையில் "இந்தியாவுக்குள் தமிழகம் இருந்து, மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள் பொறுப்பீற்ற பிறகு, தமிழகத்திற்குள் இந்தியா இருக்கிறது!" என்றார்.

புலவர் பாலகிருஷ்ணன் அவர்கள் பேசுகையில், "ஆட்சி சிறப்பாக நடைபெறுகிறதென்றால், அதற்குக் காரணம், அங்குதான்" என்றார்.

டாக்டர் சுதாசேஷன் அவர்கள் பேசுகையில், "ஆட்சி சிறப்புதான், இத்தனைப் பேரையும் இங்கே வரவழைத்திருக்கிறது!" என்றார்.

டாக்டர் சாரதா நம்பியாருஞ் அவர்கள் பேசுகையில், "ஆர்வம் ஓவாப் பினியும், செறுப்பையும், நீக், மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள் பாடுபடுகிறார்" என்றார்.

இருசாராளின் வாதங்களைக் கேட்ட பட்டிமன்ற நடுவர் திரு.



## முத்தமிழ் போல் முன்று நிகழ்ச்சிகள்!

ஒரே மேடையில் 25 அமைச்சர்கள்

• ஒரே மேடையில் 25 அமைச்சர்கள் பங்கேற்ற  
ஒரே நிகழ்ச்சி 'பூர்சித்தலைவின் முழக்கம்'  
என்னும் நால் வெளியிட்டு விழாவாகத்தான்  
இருக்க வேண்டும்.

விழா மேடையிலேயே விற்பனை!

• ஓர் அரசு நால் வெளியிட்டு விழாவிலேயே  
ரூ.40,000-க்கு நால்கள் விற்பனையான நிகழ்ச்சி  
யும் இதுவாகத்தான் இருக்க வேண்டும்.

வெளியிட்டு விழாவில் பட்டி மன்றம்/கவியரங்கம்

• ஓர் அரசு நால் வெளியிட்டு விழாவில், சடும்  
இணையும் இலக்கியவிழாவாகத் திகழ்த்தும்  
இந்த விழாவாகத்தான் இருக்கும் எனக் கருதப்  
படுகிறது.



திருந்துள்ளார் வி. முனிசாமி அவர்கள்  
தீர்ப்பு வழங்குவேயில், இரு அணி  
யினரும் தேசிய தேசியல் குரை  
எதுவும் இல்லை; நாற்றுக்கு நாறு  
சரியாகச் சென்னார்கள்; இரு  
சாராராம் சமமாக அமுந்த கருத்துக்  
களை உணர்ந்து சொன்னார்கள்.  
என்றாலும், பூர்சித்தலைவின்

முழக்கத்தில் விஞரி நிற்பது ஆடசிச்  
சிறப்பே!" என்றால், குழுமியிருந்  
தோர் பலத்த ஆரவாரம் செய்தார்கள்.

கருத்துமிகு கவியரங்கம்!

பட்டிமன்றத்தைத் தொடர்ந்து;  
பாவலர்கள் பங்கேற்கும் பாட்டரங்கம்

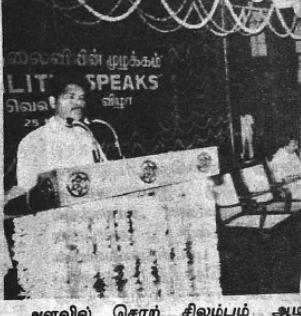
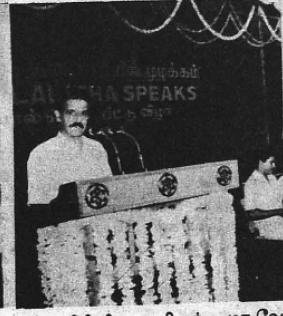
தொடங்கியது. "சரித்திரத் தலைவர் யின் சாதனைச் சுவடுகள்" என்னும்  
தலைப்பிலே சரம் சரமாய்க் கவி  
மாலை தொடுத்தார்கள் கவிஞர்கள்.

கவியரசர் இளந்தேவன் அவர்கள்  
தலைமை வகித்து, செவிக்கினிய  
செந்தமிழுப் பாடல்களை - செழுந்



## மாண்புமிகு முதல்வரின் வண்ணப்படங்கள் விழாவில் வழங்கப்பட்டன:

• பகட்புகளின் வெளியிட்டு விழாவில் படைப் பாளரின் உருபுப்படங்களை வழங்கும் வகையில், மாண்புமிகு முதல்வர் புரட்சித்தலை பாட்டர் பேசி, தொலைதொலை அலர்களின் ஆழிய சின்னங்களுக்கு நிறு வண்ணப்படங்கள் இரண்டாய்த்தை. மாண்புமிகு செய்தி-விளம்பரத்துறை அமைச்சர் திரு. மு. தென்னவன் அவர்கள் விழாவிற்கு வந்திருக்கவர்களுக்கு வழங்கினார்.



தென் பாடல்களை, தூத்துக்குடி கலைஞர்களுக்குச் கலையாக வழங்கினார்.

கவியரங்கச் சோலையில் பாடும் குயில்களாகப் பறந்து வந்தவர்கள் கவிஞர் வ. விசயரங்கன், கவிஞர் கரு. நாகராசன், கவிஞர் ஆண்டாள்

பிரியதீரினி, கவிஞர் மா.வே. பசுபதி, கவிஞர் விசாலி கண்ண தாசன் ஆழியோர். இவர்கள் முறையே கலை, கல்வி, தொழில், சமத்துவம், பெண்ணுரையை என்னும் பாடுபொருள்களில் பாடி 'அம்மாட்டு' என்று வியக்கத் தக்க

அளவில் சொற் சிலம்பம் ஆடி ஊர்கள், அதைக்கேட்டு அலைப்போரும் அச்சிலம்ப ஒலியிலே சிற்றை மயங்கினார்கள்.

இது கண்களை இரு நால்கள்: இந்மீண்டும் மாலைப்பொழுது வந்தது!



## “அனைவரும் வாங்க வேண்டும்”

“புரட்சித் தலைவியின் முழக்கம்” என்னும் இந்த நூலை செய்தித்துறை அழகிய முறையில் வெளி யிட்டிருக்கிறது.

அச்சுமைப்பு, கட்டுக்கோப்பு எவ்வாமே மிக அருமையாக உள்ளது.

இந்த நூலின் அச்சுமைப்பைப் பார்க்கும் போது, இதன் விலை அடங்கம் ரூ.60 அல்லது ரூ.65-க்கு விற்க வேண்டும். ஆனால், இதற்கு ரூ.15 என்றுதான் விலை வைத்திருக்கிறார்கள். ஆகவே, இந்த நூலை அனைவரும் காச் கொடுத்து வாங்கிப் படிக்க வேண்டும்.

அது மட்டுமல்ல, இந்த நூலை ஒட்டு மொத்த மாக வாங்கி, மற்றவர்களுக்கும் வழங்க வேண்டும்.

—மாண்புமிகு நிதியமைச்சர்  
டாக்டர் நாவலா அவர்கள்.

இதையிருமாம் காரும் மாண்புமிகு முதலீவர் அவர்களின் உரை தொகுப்பு நூல்கள் வெளியிடும் அரிய நிதியமைச்சியும் தொடர்ந்து!

செய்தியாக்கள் தொடர்புட்பதுறை இயக்குநர் திரு. இரா. சம்பத், இ.ஆ.ப., அவர்கள், அரங்கத்தில் குழுமியிருதோவரை அன்புள்ள வரவேற்றார். “புரட்சித்தலைவியின் முழக்கம் - தொகுதி-1 நூலைப் பார்த்த பல மாநிலத்துவரும் அதனை வெருவாப் பாராட்டுனார்கள். அங்கு புதுமாகத் தொகுக்கப்பட்டிருக்கிறது என்று குறுத்துக்கொடுத்து தொடர்ந்து தொடர்ந்து நூல்களை வெளியிட்டு வரும் நிதியமைச்சர் டாக்டர் நாவலால் அது மிகயாகாது.”

வருகின்றது” என்று, கூறனார். பிறகு இயக்குநர் அவர்கள் மேடையில் வீற்றிருத் மாண்புமிகு அமைச்சர் பெருமக்களுக்குப் பொன்னாடை அனைவித்துச் சிறப்பித்தார்.

மாண்புமிகு சட்டப்பேரவைத் தலைவர் திரு. சேடப்படி இரா. முத்தையா அவர்கள் விழாவிற்குத் தலைமை வகித்தார். பிறகு இரு கண்களேன் மதிக்கத்தகும் இரு நூல்களின் வெளியிட்டு விழா நடந்தது.

புரட்சித் தலைவியின் முழக்கம் தொகுதி - 2 மற்றும் “Jayalalitha Speaks” Volume-II நூல்களை, மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் டாக்டர்

நாவலர் இரா. நெடுஞ்செழியன் அவர்கள் வெளியிட்டார். அவற்றின் முதல் பிரதிகளை, மாண்புமிகு சட்டமன்றப் பேரவைத் தலைவர் சேடப்படி இரா. முத்தையா அவர்கள் பெற்றுக் கொண்டார். ஒரே மேடையில் இருபத்தன்தாந்துதாது கண்கொள்ளாக் காட்சியாக இருந்தது.



**படித்தேன்! கவைத்தேன்!**

முதலில், செய்தி-விளம்பாத் துறை அமைச்சர் திரு. மு. தென்னென் அவர்கள் வாழ்த்துளை வழங்குகினில், “புரட்சித்தலைவியின் முழக்கம் என்னும் இந்த நூல்கள் கருத்துக் கருவுலமாக - சாதானச் சரித்திரமாக விளங்குகின்றன. அவற்றையெல்லாம் படித்தேன் - படித் தேன் குடித்துபோல மகிழ்ந்தேன் - மலைத் தேன் - கவைத்தேன் - மலைத்தேன்... ஆம். இந்த நூல்கள் ஒரு கருத்துச் சரங்கம் என்றால் அது மிகயாகாது.”





“மாண்புமிகு புரட்சித்தலைவி அவர்களின் பார்வை தொலை நோக்குப் பார்வை அவர்களின் உரையிலே விவேகம், வீரம், நாட்டுப்பற்று, மனித நேயம் வள்ளல் தன்மை முதலான தன்மைகள் எல்லாம் நிறைய இருக்கின்றன. இந்த நால்களை அனைவரும் படித்துப் பயன்பெற வேண்டும் என்பது என் பேரவா”. என்றார்.

மக்கள் மனதில் இடம்பெற வேண்டும்!

மாண்புமிகு சமூகநலத்துறை அமைச்சர் திருமதி இந்திரகுமாரி அவர்கள் பேசுகையில் “சொல்லுவதில் வல்லவானாகவும், மற்று இல்ல

வாதவாராகவும், அஞ்சாதவாராகவும், ஒருவன் இருப்பின், அவனோடு

மாறுபட்டு வெவ்வது யார்க்கும் அரிதாகும் - என்னும் தீருக்குறளுக்கு ஏற்ப இந்த உரைகள் அமைந்திருக்கின்றன. இதில் பல வேறு கருத்துக்கள் பொதிந்துள்ளன. இந்த நால்கள் ஆறு கோடித் தமிழர்கள் கையிலும் இருக்க வேண்டிய அரிய நூலாகும். இது நூலுக்குத்தில் மட்டுமல்ல, மக்கள் மனத்திலும் இடம் பெறவேண்டும்”. என்றார்.

பெரியார் மாவட்ட மக்கள் கையில்...

மாண்புமிகு போக்குவரத்துத் துறை அமைச்சர் திரு கே. ர. செங்கோட்டையன் அவர்கள் பேசுகையில், “இந்த உரை வளக்கம்





பெண்மணியாக இருந்தார்? அவர் சொல்லாத கருத்து இல்லை, தொடாத துறையே இல்லை என்பதை இது, அழியாத இலக்கியமாகச் சொல்லும்.

“புரட்சித்தலைவி எதைச் சிந்தித் தாலும், அதில் மிகத் தெளிவாக இருப்பார். யாருக்கும் அஞ்சாத தெளிவோடு இருப்பார். அவர் பிறகும்போதே திருவாக - திரு மகவாகப் பிறந்தார். இன்று வீரத் திருமகளாக விளங்குகிறார்” என்றார்.

**புரட்சி மலர்**

மாண்புமிகு வருவாய்த்துறை அமைச்சர் திரு எஸ்.டி. சோம சுந்தரம் அவர்கள் பீசகையில், “மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள், பொதுவைப் பூஷ்காவில் பூத்திட்ட புரட்சி மலர், ஏழை எளியவர்



ஒன்றில் இடம்பெற்ற பலரும் கூறியதை நாம் இங்கே குறிப்பிட வேண்டும்.” என்று கூறி, “அர்த்தமுன்ன வார்த்தைகளின் தொகுப்புதான் இந்தப் புரட்சித்தலைவியின் முழுக்கம்” என்றார்.

மாண்புமிகு வணிகவரித்துறை அமைச்சர் திரு வி. சக்திசௌரத்தீ அவர்கள், 500 பிரதிகளுக்கான தொகையை, மாண்புமிகு நிதி அமைச்சர் அவர்களிடம் கொடுத்து நூல்களைப் பெற்றுக்கொண்டார்.

**எதையும் தாங்கும் கிடம் உள்ளவா!**

பிறகு, மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் டாக்டா நாவலர் இரா.நெடுஞ்செழியன் அவர்கள், விழாப் பேருநேராற்று கையில் குறிப்பிட்டார்.

“இந்த அரசின் கொள்கை கோட்பாடு என்ன? எந்தெந்த தீட்டத்தை இந்த அரசு வகுத்துள்ளது? எதைச் செயலாறா உள்ளது? எனப் பற்று விளக்கம் தரும் வகையில் இந்த நூல் அமைந்துள்ளது.



பெரியார் மாவட்டத்தில் உள்ள அத்தனைப் பேர் கையிலும் இருக்கும் என்பதைக் கூறிக்கொள்கிறேன்” என்று குறிப்பிட்டு, மேடையிலேயே 20 ஆயிரம் ரூபாய் கொடுத்து இந்த நூல்களை மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் அவர்களின் திருக்கரத்தால் பெற்றுக்கொண்டார். மாண்புமிகு வீட்டு வசதித் துறை அமைச்சர் திரு எஸ். ராபுதி அவர்களும் ரூ.10,000 வழங்கி, நூல்களைப் பெற்றுக்கொண்டார்.

**அழியாத இலக்கியம்**

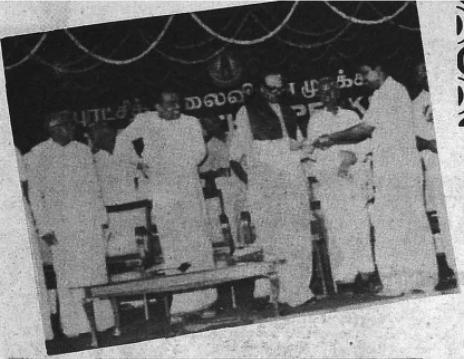
மாண்புமிகு உணவுத்துறை அமைச்சர் திரு இராம. வீரப்பன் அவர்கள் பேசுகையில், “இந்த நூல் கூழுத்திற்கு மட்டுமல்ல, நந்து மக்களுக்கு, அனைத்து இந்தியாவுக்கே வழிகாட்டும் நூலாகும். இன்னும் 50 ஆண்டுகளுக்குப் பிறகு இந்த நூலைப் படித்துப் பார்க்கவேண்டு, புரட்சித்தலைவி அவர்கள் எவ்வளவு அறிவாற்றவராக, வீரப்

களைக் காக்க வந்த ஏற்றுமிகு புரட்சித்தலைவி, சுரோட்டுப் பாதையில் தேரோட்டும் புரட்சித் தலைவி, தமிழ்நாட்டின் இங்காலால், ஏழை மக்களின் துயரைத் தீர்த்து வைக்கும் அட்சயப் பாத்திரம்” என்றார்.

**அர்த்தமுன்ன வார்த்தைகளின் தொகுப்பு**

மாண்புமிகு சட்டமன்றப் பேரவைத் தலைவர் திரு சேடப்பட்டி இரா. முத்தையா அவர்கள் பேசுகையில், “அன்னையில் நந்த சபா நாயகர்கள் மாநாட்டில், புரட்சித் தலைவி அவர்கள் ஆற்றிய ஆங்கில உரையைக் குறிப்பிட்டு, இந்த உரை இந்தியாவில் இருக்கிற அனைத்து மாநிலச் சட்டமன்றங்களிலும் வைக்கப்பட வேண்டும் என்று மாநாட்





“அமரும் அறிவும் ஒருங்கே அமையப்பெற்றவர் நமது முதல்வர் அவர்கள் என்று டெல்லியில் நடை பெற்ற மாநாட்டில் ஒரு முதல்வர் பாராட்டினார். இந்த விழாவில் 26 அமைச்சர்களும் கண்ணது கொண்டு இருக்கிறோம். ஏனென்றால் இந்த அமைச்சரவை பின்கு இல்லாத அமைச்சரவை. அவை இந்தியா விழும் உள்ள மாநிலவளை ஒப்பிடும்போது புரட்சித்தலைவி யின் கீழ் உள்ள கட்டுப்பாடு, வேறு எங்கும் இல்லை.

“அண்ணா சொன்னது போல எதையும் தாங்கும் இதயம் புரட்சித் தலைவரிக்கு உண்டு. ஒரு பெரிய தமிழ்நாட்டில் சட்டம் ஒழுங்கு கூட்டு விட்டது என்று கூறி இருக்கிறார். சட்டம் அப்படியே இருக்கிறது. ஒழுங்கும் ஒழுங்காக இருக்கிறது. சிறப்பாகச் செம்மையாக உள்ளது.”

#### கலைக்கண்ணாடி!

வெளியிட்டு விழா நிதஃக்கிக்குப் பிறகு, மாண்புமிகு முதல்வர் புரட்சித்தலைவி டாக்டர்

ஜெ. ஜெயலலிதா அவர்களின் இரண்டாண்டுச் சாதனங்களை விளக்கிடும் வண்ணத் திரைப்படம் காணப்பட்டது. மக்கள் அதனை மிகவும் சரித்துப் பார்த்தார்கள். விழா முடிவில், செய்தி மக்கள் தொடர்புத்துறை இணை இயக்குநர் திரு. பா. செய்ப்பிரகாசம் அவர்கள் நன்றி நவீன்ரார்.

அன்றைய விழா, ஒரு சாதாரண விழாவாக அல்லது சரித்திருநாயகியின் சாதனங்களை விளக்கும் திருவிழாவாக - பெருவிழாவாக விளங்கியது.

மாக்கடவிலிருந்து முத்தெடுத் தூர்கள். இந்த நூல்கள், மக்கள் கடல் என்னும் மாபெருங்கடலுக்கு மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள் அளித்த முத்துகளாகும்.

இவை நம் உள்ளதை மட்டு மலை, இந்த உலகத்தையே தொடரு கின்ற வகையிலே விளங்குகின்ற பார்ஸினை இந்த விழாவிலே நாம் பார்க்க முடிந்தது.

பேரரினார் அண்ணா அவர்களின் இந்த திருவாசகம், வெளிமிடப் பெற்ற நூல்களுக்கு மெத்தவும் பொருத்தும். அந்த வகையிலே இந்த இரு நூல்களும், காலக் கண்ணாடி யாக விளங்கும் என்பதில் சிறிதும் தூயமில்லை!

வகை இருக்கிறது என்று. அதாவது, “தமிழ்க் கலைதானாடு - தமிழ் நூல்களைக் கற்பது முன்று வகையில் - ஒன்று - நூலிலுள்ள அருமை பெருமை - நூல் நயம் - லிளக்கணச் சுவை கண்டு, படித்து இன்பம் பெறுவது.”

இரண்டு - அந்த இலக்கியத்தைப் பிறநாட்டு இலக்கியங்களுடன் ஒப்பிட்டு எந்தெந்த வகையில் அது உயர்ந்து என அறிவு பிறநாட்டாரும் உணர்ச்செய்வது.

முன்று - அந்த ஏடுகளின் மூலம் இந்தச் சமுதாயத்திற்கு என்ன பயன் இருக்கிறது என்று ஆராய்ந்து சமுதாயத்திற்கு அதைத் தருவது.

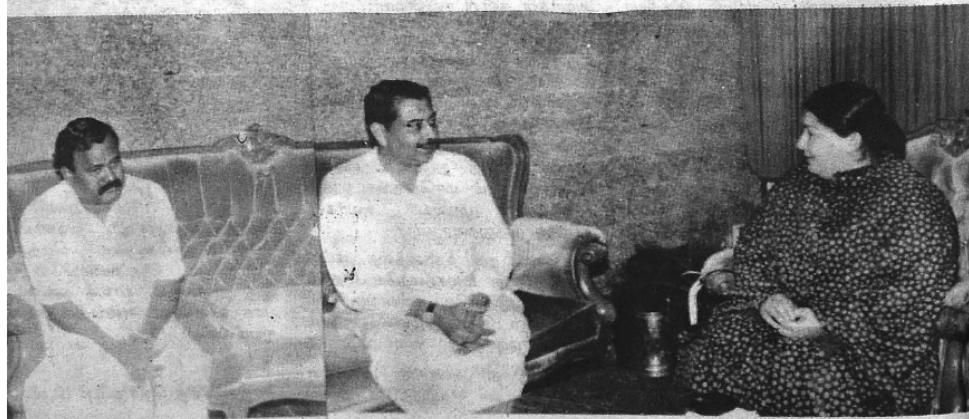
பேரரினார் அண்ணா அவர்களின் இந்த திருவாசகம், வெளிமிடப் பெற்ற நூல்களுக்கு மெத்தவும் பொருத்தும். அந்த வகையிலே இந்த இரு நூல்களும், காலக் கண்ணாடி யாக விளங்கும் என்பதில் சிறிதும் தூயமில்லை!

- நிதஃக்கித் தொகுப்பு: பி.வி. விரி



சென்னைக்கு வருகைதந்த மாண்புமிகு பிரதமர் பி.வி. நரசிம்ராவ் அவர்களை, சென்னை விமான நிலையத்தில் மாண்புமிகு முதல்வர் புரட்சித்தலைவி டாக்டர் ஜே. ஜெயலலிதா அவர்கள் சந்தித்துப் பேசினார் (25.10.93).

மாண்புமிகு தமிழக முதல்வர் டாக்டர் ஜே. ஜெயலலிதா அவர்களை, மாண்புமிகு மத்திய செய்தி மற்றும் ஓலிபரப்புத் துறை இணை அமைச்சர் திரு. கே.மி. கிங் தியோ அவர்கள், அவரது இல்லத்தில் சந்தித்தார். இந்தச் சந்திப்பின் போது மாண்புமிகு தமிழகச் செய்திவிளங்களுக்கு துறை அமைச்சர் திரு. எ.ம். தென்னவன் அவர்கள் உடனிருந்தார். (2.11.93)





மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்கள், மாண்புமிகு திரிபுரா முதல்வர்கள் திரு. தசரத் தேவ் அவர்களை, விழுப்பு மகுத்துவமனையில் சந்தித்து உடல்நலம் விசாரித்தார் (15.10.'93).

ஸ்ரீமத்  
ஓய்யந்தூர்

மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்களை, தேசிய பால்வள நிறுவனத்தின் தலைவர் டாக்டர் வி. குரியன் அவர்கள் தலைவர் செயலகத்தில் சந்தித்து உரையாடினார். தேசிய பால்வள நிறுவனத்தின் நிர்வாக இயக்குநர் டாக்டர் எ.எஸ். அமிர்தா பட்டேல், மாண்புமிகு பால்வளத்துறை அமைச்சர் திரு. டி. ஜனார்த்தன், தலைவர் செயலர், திரு. டி.வி. வெங்கடராமன், இ.ஆ.ப. ஆக்ரீயர் உடனிருந்தனர் (14.10.'93).





மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜே. ஜெயவலிதா அவர்களை  
தென் பிராந்திய ஜெனரல் ஆபிஸ் கல்மண்டிங், வெப்பினெண்ட்  
ஜெனரல் திரு. ஏ.எஸ். கலகத் அவர்கள் சந்தித்தார். மேஜர்  
ஜெனரல் மூலியா, தலைமைச் செயலர் திரு. டி.வி. வெங்கட  
ராமன், இ.ஆ.ப. ஆசியோர் உடனிருந்தனர் (14.10.'93).

மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜே. ஜெயவலிதா அவர்களிடம்,  
தலைமைச் செயலத்தில் மாண்புமிகு போக்குவரத்துத்துறை  
அமைச்சர் திரு. கே.ஏ. சென்கோட்டையன் அவர்கள், தமிழ்நாடு  
போக்குவரத்து திறு நிறுவன - அரசுப் பங்குத் தொகையான ரூ.9  
இலட்சத்திற்காண காரோலைஸ் வழங்கினார் (14.10.93).





மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயலலிதா அவர்களிடம், கலைஞர் செயலகத்தில் மாண்புமிகு சமூகதவாத்துறை அமைச்சர் திருமதி ஆர். இந்திரகுமாரி அவர்கள், முதல்வர்களின் திரு. கோவில் புரையைப்பு மற்றும் பராமரிப்பு திதிக்காக ரூ.5 இலட்ச திற்கான காசோவையை வழங்கினார் (14.10.'93).

மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயலலிதா அவர்கள், மறைந்த மயிலாப்பூர் சட்டமன்ற உறுப்பினர் திரு. டி.எம். ரெங்கராஜன் அவர்களின் துணைவியார் திருமதி. மாதி ரெங்கராஜன் அவர்களிடம் ரூ.50,000-க்கான காசோவையை வழங்கினார் (29.10.93).





## டாக்டர்

# ஜெ. ஜெயலலிதா 15 அம்சக் குழந்தைகள் நலத்திட்டம்

தமிழ்நாட்டிலுள்ள குழந்தைகளின் நலவாழ்விற்காக, சமூகத்தை துறையின் மூலம் 14 சீரிய திட்டங்களும், மக்கள் நலவாழ்வத் துறையின் மூலம் மாண்புமிகு முதலாவர் அவர்களால் அன்றையில் அறிவிக்கப்பட்ட “புரட்சித்தலைவி டாக்டர் ஜெ. ஜெயலலிதா இருதய அறுவைச் சிகிச்சைத் திட்டமும்” உட்பட மொத்தம் 15 அம்சங்கள் கொண்டு ஒரு புதிய திட்டத்தை தமிழக அரசு செயலாக்க உள்ளது. அதிநிட்டத்திற்கு “டாக்டர் ஜெ. ஜெயலலிதா 15 அம்ச குழந்தைகள் நலத்திட்டம்” எனப் பெயரிடப்பட்டுள்ளது. இப்புதிய நிட்டம் தமிழக மழைகள் செலவங்களின் வளமான வழாழ்வுக்கும், சிறந்த எதிர்காலத்திற்கும் அடிகோழும்.

1. பிறக்கும் குழந்தைகளின் சராசரி பிறப்பு எட்டையை முன்று கீலோவாக உயர்த்துதல்.

2. முறையான தடுப்பு ஊசி அளித்து, குழந்தை களுக்கு வரும் போலியோ மற்றும் வளிப்பு நோய் போன்ற நோய்களை முற்றிலும் அகற்றுதல்.

3. ஐந்து வயதுக்குக் கீழான குழந்தைகளைத் தாங்கும், வயிற்றுப்போக்கு, நூரைரவு சம்பந்தமான தொறு நோய் ஆகியவற்றினால் ஏற்படும் இறப்பினைக் குறைத்து, இளம்சிறார் இறப்பு விதித்தை 30 சதவீதத்திற்கும் கீழாகக் குறைத்தல்.

4. குழந்தைகளின் ஊட்டச் சத்தினை அதிகப்படுத்துதல்.

5. கவுட்டுமின்-ஏ சத்துக்குறைவு, அடோடின் சத்துக்குறைவு மற்றும், கோகை நோய் ஆகியவற்றிலிருந்து குழந்தைகளைக் காற்றல்.

6. அனைத்து குழந்தையைகளை மற்றும் தாய்சேய நல விடுதிகளை, குழந்தைகள் நலத்திட்டம் உகந்த வகையில் நடத்திச் செல்வுதல்.

7. பெண்களின் திருமண வயதினை 21-ஆக உயர்த்தியும், ஒவ்வொரு குழந்தைப் பிறப்புக்கும்

இடையில், 3 ஆண்டுகள் இடைவெளி இருக்க வேண்டியதன் அவசியத்தைக் கொண்டவதை மகளினிடையே பிரப்பியும் பெண்கள் பிள்ளைப் பிறப்பு இயந்திரங்கள் போல் கருதப்படுவதிலிருந்து அவர்களுக்கு விடுதலை அளித்தல்.

8. சட்டத்தின் துணை கொண்டும், பிரச்சாரம் மூலமாகவும் ஒவ்வொரு குழந்தைக்கும் குறைந்த பட்சம் 5 ஆண்டுகாலாகவுத் தொடக்கக் கல்வியை அளித்து, அதனைப் பரப்புதல்.

9. மகளினின் எழுத்தறிவையும், தகுதியையும் உயர்த்துதல்.

10. குழந்தைகள் மையங்களில் தூய்மையான குடிநீர் மற்றும் சுகாதார வசதிகளை ஏற்படுத்தித் தருதல்.

11. ‘இளம் சிறார் தொழிலாளர்கள்’ நடை முறையினைப் படிப்படியாகக் குறைத்தல்.

12. பெண் குழந்தைகள் பாதுகாப்புத் திட்டத்தினைப் பரவுகிறுதல்.

13. ‘பெண் சிக் வதை’ என்னும் சமூகக் கொடுமையினை முற்றிலுமாகத் தமிழ்நாட்டிலிருந்து அகற்றுதல்.

14. குழந்தைகளுக்கு ஏற்படும் உடல் ஊனங்களை ஆரம்ப நிலையிலேயே கூவித்து, அவர்களுடைய மறுவழாழ்வுக்கு வித்திடல்.

15. ‘குழந்தைகள் இலாசு இருதய அறுவைச் சிகிச்சைத் திட்டத்தை’ச் செயலபடுத்துதல்.

மேற்கண்ட அம்சங்களைக் கொண்டு வளர்க்கும் ‘பாக்டர் ஜெயலலிதா 15 அம்சக் குழந்தைகள் நலத்திட்டம்’ என்ற திட்டத்தினை மாண்புமிகு முதலாவர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயலலிதா அவர்கள் வருகின்ற 11.11.1993 அன்று, சென்னை கலைவாணர் அரங்கில் தொடங்கி வைக்க அன்புடன் இசைந்துள்ளார்கள்.



# உண்ணூட்டினர் பஞ்சாங்குட்டம் பாஞ்சோ

தான்வா எனப்படும் பண்ணை மகளிர் பயிற்சித் திட்டம் டென்மார்க் நாட்டின் உதவி யுடன் மனித வள்ளதைப் பெருக்கி அதன் மூலம் வேளாண்மையை முன்னேற்றுவதில் பெரும் பங்கு வகிக்கும் ஒரு திட்டமாகும்.

பண்ணை மகளிரை ஊக்குவித்து, உதவி செய்து, வழிகாட்டி அதன் மூலம் நிர்வாகத் திறமையுடன் பங்கீடுத்து, தொழில் நுட்பங்களை ஆர்வத்துடன் செயல்படுத்தி அதிக மக்களும், வருவாயும் பெற வழிவகுப்பதற்கென்றே இவ் விரிவாக்கத் திட்டம் தீட்டப்பட்டுள்ளது. இத் திட்டம், தமிழ்நாட்டில் செங்கை எம்.ஐ.ஆர். தென்னாங்காடு, தஞ்சாவூர், புதுக்கோட்டை, திருநெல்வேலி கட்டபொம்மன் மற்றும் இராமநாதபுரம் மாவட்டங்களில் திறமிப்பச் செயல்பட்டு வருகின்றது.

**ஞிக்கோள்:**

**நின்ட காலக் குறிக்கோள்**

—வேளாண்மை வளர்ச்சியை அதிகப்படுத்துதல்;  
—சமுத்தீவித பண்ணை மகளிரின் நிலையை மேம்படுத்துதல்;

—சிறிக் குறு விவசாயப் பண்ணை மகளிரை முழுக்கிறமையுடன் செயல்பட வேத்து, உற்பத்தி

யைப் பெருக்கி அதன் மூலம் குமுபத்தின் வாழ்க்கைத் தரத்தை உயர்த்துதல்.

**குருவிய கால நோக்கங்கள்**

—பண்ணை மகளிருக்குப் புதுத் தொழில் நுட்பங்களை எடுத்துரைத்தல்.

—பண்ணை மகளிருக்குச் செயல் விளக்கப் பயிற்சிகள் மூலம் பயிற்சியளித்து, தொழில் நுட்பங்களைச் செயல்படுத்தத் தன்னுடுல்.

—பயிற்சி பெற்ற பண்ணை மகளிர் தாங்கள் கந்றவற்றைப் பயிற்சி பெராத மகளிருடன் பசிர்ந்துகொள்ள ஊக்கமளித்தல்;

**திட்டம் செயல்படும் முறை:**

இத்திட்டத்தில் முதல்  $\frac{1}{2}$  ஆண்டுகள் பணி யாளாக்களை நியமித்தல், அலுவலக்க் கட்டம் கட்டுதல் போன்ற ஆரம்பப்பணிகளுக்கு ஒதுக்கப் பட்டுள்ளது. இரண்டாவது கட்டமான  $\frac{3}{4}$  ஆண்டுகள் திட்ட செயல்பாட்டிற்கென்றால், மூன்றாவது கட்டமான  $\frac{2}{3}$  ஆண்டுகள் திட்ட ஆய்வுக்கெணவும் ஒதுக்கப்பட்டுள்ளது. இத்திட்டம் செயல்பட 3-21 கோடி ரூபாய் ஒதுக்கீடு செய்யப் பட்டுள்ளது.

இரண்டாவது கட்டமான திட்ட செயல்பாடு 1988-ஆம் ஆண்டு ஏப்ரல் மாதம் முதல் செயல்படத் துவங்கியது. 1988-89-ஆம் ஆண்

டில், 18 கிராம அளவிலான வேளாண்மைத் தொழில் நுட்பப் பயிற்சிகள் நடத்தப்பட்டன.

1989-90-ஆம் ஆண்டில் 16 கிராம அளவிலான வேளாண் பயிரிசி மூலம் 480 பண்ணை மகளிருக்கும், 1990-91-இல் 479 பண்ணை மகளிருக்கும் 1992-93-இல் 360 பண்ணை மகளிருக்கும் பயிரிசி அளிக்கப்பட்டது.

மேலும் நடப்பு ஆண்டில் பலவெருக்கு நோக்கத் திட்டம் செயல்வெடுத்துப்பட்டது. இத் திட்டத்தின் படி ஏற்கனவேயிருக்கிற பெற்ற பண்ணை மகளிரில் ஓர் உதவி வேளாண்மை அலுவலர் பகுதியில் 10 பண்ணை மகளிர் வீதம் 10 உதவி வேளாண்மை அலுவலர் பகுதியில் வீதம் 10 பண்ணை மகளிர் தேர்ந்தெடுக்கப் பட்டு மூன்று கட்டமாக பலவெருக்கு நோக்கத் திட்டப் புதுதிறவிப் பயிற்சி நடத்துப்பட்டது. அவர்கள் பல மயின்சீ பொதா மகளிர், ஒரு பயிற்சியாளருக்கு ஜூவர் வீதம் 500 பேர்கள் பயிற்சியளிக்கப்பட்டனர்.

மேலும் 1992-93- ஆண்டில் காளான் வளர்ப்பு, கோழி வளர்ப்பு, வேளாண் காடுகள் மற்றும் பால் மாடு பராமரிப்பு சிறப்புப் பயிரினங்களுக்கு அணிகளுக்கு வழங்கப்பட்டு அதன் மூலமாக 116 மக்னிர் பலன் அமைக்குவதனார்க்க

பண்ணை மகளிகளுக்கு கருத்தரங்கு மூலம் 150 பண்ணை மகளிகளுக்கு ஒரு நாள் சிறப்புப் பயிற்சி அளித்து பண்ணை மகளிகள் தொழில் நுட்பங்களைக் கைப்பறியிடப்படுவதில் உள்ள இடையூறு காலன் அரூராய்த் துறை நிவாரிதி செய்ய வெளி வருகைகள் எடுக்க; பண்ணை கருத்தரங்கு நித்தத்துப் பட்டினம் எடுக்க.

இதுவரை 2500 பண்ணை மகளிருக்குப் பயிற்சி அளிக்கப்பட்டுள்ளது.

கடந்த ஆண்டிலிருந்து ஒரு பயிற்சியாளருக்கு ஏ.25 வீக்ம் வழங்கப்படுகிறது.

1993-94 முதல் இந்தத் திட்டம் மேலும் 6 மாவட்டங்களுக்கு விரிவுபடுத்தப்படும்.

நெல்லை மாவட்டத்தில் தற் போது செயல்படுத்தப்பட்டுவரும் பண்ணை மாயிரித் திட்டம் குறித்து திருநெல்வேலி அரசாங்கம் இலுவன் தீதன் குடியிருப்புப் பகுதியில் இந்தக் திட்டத்தின் கீழ் மயிரித் திட்டம் வரும் மக்களின் சிலரைச் சுந்தித்தோம். அப்பொது அவர்கள் கூற்றியதாவுடு:



திருமதி மணோன்மணி (வயது 33)

இவர் எஸ்.எஸ்.எல்.சி. வரை  
படத்திருக்கிறார். இவருடைய  
கணவையில் விவசாயம் செய்கிறார்.  
இவர்களுக்கு 2 ஏக்கர் நன்கொச்சம்  
நிலம் உள்ளது. 1989-முதல் இவர்  
இந்தத் தீட்டுத்தின்கீழ் பயிற்சி  
பெற்று வருகிறார். பயிற்சி பற்றிக்

கேட்டதற்கு, வாரத்தில் 5 நாட்கள் காலை 10 மணி முதல் மாலை 5 மணி வரை தொடர்ந்து பயிற்சி அளிக்கப்படுவதாகவும், அந்தந்தப் பருவ காலங்களுக்கு ஏற்பக் கீற்றியுப் பயிற்சி அளிக்கப்படுவதாகவும் கிருநார்

இந்தப் பயிற்சியினால், நவீன  
விவகாரம் முறை பற்றியும் விதை  
நேர்த்தி, அறவுவடை நுட்பங்கள்  
போன்ற விவகாரம் நன்றாகக் கூறுவது  
பற்றியும் தெரிந்து கொண்டதாக  
யும், மேலும் குறைந்த செலவில்  
அதிக மத்து பொருளை பெறவது பற்றித்  
தெரிந்து கொண்டதாகவும் ஆர்வத்  
தோடு கூறினார்.

திருமதி பரிபாணம் (வயது 40)

நெல் நாற்று பரவுதல், விதைகலக்கி வினை பரவுதல், தண்ணீரில் நூலைத்தொட்டல் போன்ற விளப்புப் பழுக்கங்களில் இவர் சிறப்புப் பயிர்க் கெற்றுள்ளார். 1 ஏக்கரில் பயிர் செய்வதாகவும், ஒரு ஏக்கருக்கு முன்பு அதிகமாக சிரியாக சிரியாக தாகவும் பயிரிச்குப் பிரிகு சிரியாக சிரியா உபயோகிப்பதால் மகதல் அதிகமாகக், கிடைப்பதோடு செலவும் குறைந்திருப்பதாகவும் கூறி நாரா, மேலும், தற்போது களைக் கொல்லி மருந்து வாங்கிப் பயன்

படுத்துவதாகவும் பயிர்களுக்கு  
மருந்து அடிக்கடி போட்டுக் கற்றுக்  
கொண்டதாகவும் தெரிவித்தார்.  
  
திருமதி கரோலின்  
(விவசாய அவைவர்)

உண்மையிலேயே விவசாயத்தில் சுடப்பட்டிருக்கும் மகளிருக்குத்தான் பயிற்சி அளிக்கப்படுகிறது. 20 முதல் 45 வயது வரை உள்ள மகளிரே பயிற்சிக்குத் தேர்ந்தெடுக்க கூடுவதற்காக அரசுகள். பயிற்சிக்குக் கூடுவதில் தகுதி முக்கியமிழ்வான். சிறீய மற்றும் நடுத்தர விவசாயிகளுக்கே இந்தப் பயிற்சி தரப்படுகிறது. ஒரு தலை வொராண் அலுவலகங்கு ஒரு பயிற்சியாளர் வீதம் ஆண்டிடா மொத்தம் 16 பயிற்சியாளர் கூடுக்குப் பயிற்சி அளிக்கப்படுகிறது. ஒரு பயிற்சியாளர் 30 பண்ண மகளிருக்கப் பயிற்சி கொண்டிரார்.

150 பயிற்சியாளர்களுக்கு  
அனைத்தில் ஒரு முறை சிறப்பு மாநாடு  
நடத்தப்படும். மாநாட்டிற்கு ருகு  
வரவேற்றப் பிரச்சினை. ஒரு வட்டம்  
(Block) முழுந்த பிறகு அடுத்த  
வட்டத்தில் டான்வா பயிற்சி  
தொடர்ந்துப்படுவதாகவும் கூறினார்  
இவர்.

—**శ్రీ. కీ.**



திருநெல்வேலி-கட்டபொம்மன்மாவட்டத்தில் தமிழ்நாட்டிலேயே மழை குறைவாகப் பெய்யும் பகுதி யாரும் அந்துள்ள காலம் தவறிப் பெய்யும் மழையினால் வேளாண் மை மிகவும் பாதிக்கப்படுகிறது. அதிலேகமாக வசம் காற்றினால் மன அரிப்பு ஏற்படுவதுடன் மன விளைவில் சரப்பதமும் விரைவில் குறைந்து விடுகிறது. இந்தக் காரணங்களினால் ஆயிரக்கணக்கான ஏக்கர் புஞ்சை நிலங்கள் தரிசாகவே உள்ளன.

இயாறிரி தரிசாக உள்ள ஆயிரக்கணக்கான ஏக்கர் புஞ்சை நிலங்களைப் பெருக்கவும், அதன் மூலம் வருவாய் பெற்றிடவும் வேண்டி, தமிழ்நாடு அரசு, வேளாண்மைப் பொறியியல் துறையின் மூலம் “விரிவான நிர்ப்பிடப்புப் பகுதி மேம்பாட்டுத் திட்டம்” ஒன்று தயாரித்து, மத்திய அரசின் அங்கீகாத்துமை பெற்றது. இதற்காக நீதி உதவியினர் செய்ய டென் மார்க் நாடு முன் வந்துள்ளது.

இதிட்டம் 1.4.இ 1 முதல் செயல் படுத்தப்படுகிறது.

“விரிவான நிர்ப்பிடப்புப்பகுதி மேம்பாட்டுத் திட்டம்” நான்கு உபநிடப்புப் பகுதியாகப் பிரிக்கப் பட்டுள்ளது.

சிற்றாரின் தென்பகுதியில் தெள் காசி, திருநெல்வேலி, அம்பாசமுத்

தீர்ம் ஆகிய வட்டங்கள் சந்திக்கும் பகுதியில் 5000 எக்டைர் பரப்பில் ஒரு துணை நிர்ப்பிடப்புப் பகுதி தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டு செயலாக்கப் படுகிறது.

இந்த நிர்ப்பிடப்புப் பகுதியில் நிலத்தின் தன்மைக்கு ஏற்றவாறு, பாசன நீர் கிடைக்கும் ஆறாக்கிள் அடிப்படையிலும் மழை நீர் சேமிப்புப் பணிகள், மன சரப்பதம் கார்க்கும் பணிகள் ஆகியவை செயல்படுத்தப் படுகிறது.

இந்தப் பணிகளுக்கு ஆகும் செல வினாத்தில் 70 சதவீதித் தானியமாக வீம், மத்துள்ள 30 சதவீதித் தட்டா கவும் அளிக்கப்படும். இந்தக் கட்டி, மத்து நிலநிறேவியை 2 ஆண்டுகளுக்குப் பின் 10 ஆண்டுகளில் சம நிலங்களில் திரும்பி பெறப்படும்.

சீவி நீர்க்குட்டை அமைத்தல், தூபுப்பணிகள் கட்டுத்தல் போன்ற பணிகள் ஆயுப்படுத்துதல் போன்ற அரசு கொல்வதற்கு ஆகும். இதற்காக நீதி உதவியினர் செய்ய டென் மார்க் நாடு முன் வந்துள்ளது.

இதிட்டத்தில் 1.4.இ 1 முதல் செயல் படுத்தப்படுகிறது.

“விரிவான நிர்ப்பிடப்புப்பகுதி மேம்பாட்டுத் திட்டம்” நான்கு உபநிடப்புப் பகுதியாகப் பிரிக்கப் பட்டுள்ளது.

சிற்றாரின் தென்பகுதியில் தெள் காசி, திருநெல்வேலி, அம்பாசமுத்

இதிட்டத்தை நிறைவேற்ற, சிற்றாரு நீர்ப்பிடிப்பு 4000 எக்டைர் பரப்பளவு கொண்ட துணை நிர்ப்பிடப்புப் பகுதி தேர்ந்தெடுக்கப் பட்டுள்ளது.

காற்றினால் ஏற்படும் மன அரிப்பைத் தடுக்க, காற்றின் திசைக் குக் குறுக்கே மரங்களை வார்த்தும் முறைக்கு தாவர அரண் என்று பெயர். இம் மாற்றி தாவர அரண்கள் அமைந்து மன்னின் சரப்பதம் காக்கவும் அரிப்பிலிருந்து தரிசுவேல்களைப் படிக்க, பயன்படுத்த முடிக்கூடிய மன அரிப்பிடுகிறது. இதிட்டத்தில் மேம்பாடுக்காவும் வழி வகை செயல்பட்டாலும், தெள்வினால் ஏற்படும் மன அரிப்பிடுகிறது. இதிட்டத்தில் பணிகளைப் படிக்க, பயன் பெற வதற்கு இதிட்டம் நிறைவேற்றப்பட உள்ளது. இதிட்டத்தில் மேம்பாடுக்காவும் வழி வகை செயல்பட்டாலும், தெள்வினால் ஏற்படும் பணிகளைப் படிக்க, பயன் பெற வதற்கு இதிட்டம் நிறைவேற்றப்பட உள்ளது.

இப்பணிக்கு ஆகும் மொத்தச் செலவின்மூலம் அரசு மானியமாகக் கருதப்படும்.

திருநெல்வேலி-கட்டபொம்மன்மாவட்டத்தில் ராதாபுரம் வட்டத்தில் மனை மேட்டப் பணிகள், வேளாண்மைப் பொறியியல் துறை மூலம் ஏற்கெனவே அமைக்கப்பட்ட 330 இ.ம். நீள்முளை தாவர அரண்களைச் செயல்படுத்தி, பராமரித்தி இதிட்டம் செயல்பட உள்ளது. இத்தொல் 6000 எக்ட் பரப்பு நிலம் பயன் பெறும்.

இதிட்டத்திற்காகும் மொத்தச் செலவு 19

செலவும் அரசு மானியமாக்க கருதப்படும்.

ராதாபூரம் தாலுகாவில், பயிர் செய்க்கூடியதும் ஆனால் தரி சாக்கேவில் இடிப்பட்டதுமான் 3000 ஏக்கட்டேர் பறப்பில் புதைக்கத் தாவரம் அரண்ணன் அமைக்கப்பட உள்ளது. இதற்காகும் செலவுகள் அனைத்தும் அரசு ஏற்றுக் கொண்டுள்ளது. தாவரம் அரண்களுக்கு இடைப்பட்ட பறப்பில் பழார்களுக்குள் இதா மரக்களுக்கள் வழங்கிட ஒரு எக்கீடர் பறப்பிலிருந்து 1,200 மாண்யாரா வழங்கப்படும். புதைக்க விரைவிற்காக நிதி நிறுத்துவதை கண் அமைத்திடுவது நிதிப்பட்டத்தில் விவரங்களை வெய்க்கல் நிலம் மேம்பாட்டுக்காலம் இதித்தட்டத்தில் விவரங்களை செய்யப்பட விரைவாக.

1. தரிசு நிலங்களில் மழையினாலும், காற்றினாலும் மன் அரிப்பை மேலும் ஏற்படாமல் தடுப்பது.

2. தாரிசு நிலங்களின் தன்மைக்கேற்ப; மேம்பாட்டுப் பணிகள் மேற்கொண்டு அந்த வகை நிலங்களிலிருந்தும் வருமானம் கிடைக்க வகை செய்கல்.

3. விவசாயிகளுக்கு ஏற்படுமையதும், பலன்னிக்கக் கூடியதுமான புதிய விவசாய முறைகளைக் கண்டப்பிடிக்க தக் கூறுகல்.

4. நிலத்தின் தன்மைக்கேற்பவம் வருவாய் வரும் வகையிலும் புதிய தொழில் நடப்பங்களைத் தெரிவித்து அதனால் ஏற்படும் கூடுதல் ஆதாயங்களைப் பற்றிய விழிப்புணர்வை விவசாயிகளின் மத்தியில் ஏற்படுத்துகின்றன.

5. இத்திட்டத்தின் கீழ் வரும் தாவர அரண்மனைக்கு இலைப்பட்ட நிலச் சொந்தக்காரர்களும், புற்றாப் பகுதி விவாசியிகளும் தீவிர விவாசம் செய்து வோண்மையில் மேம்பாடு அடைய உரிய இடம் பகுதுகள் அவர்களுக்கு விடைக்க வழி செய்தல்.

6. தற்போது தரிச நிலம் சொந்தமாக வைத்திருந்து அதில் எந்தவித வளையல்களையும் செய்யாமல் இருக்கும் நிலச் சொந்தக்காரர்களுக்கும் நின்ட கால அடிப்படையில் வேண்டும் கூறுக்கும் வாய்ப்புள்ள ஏற்றுத்தீர்த்தல்; அத்துடும் பிலமர்தா கூல வேண்டுமானாக்கும், குறு விவரமாக

## പന്ത്രം മന്ത്രം

நெல்லை மாவட்டம் தென்மேற்கு மற்றும் வடமிக்கு அயிசி இரு பகுதி மழைங்களாலும் பயணப்பெறுகிறது. ஆனால் முதல் செப்டம்பர் வரை பெய்யும் தென்மேற்குப் பகுது மழைங்கள் அம்பாசமுத்திரம் திருநெல்வேலி, பாளையன் கோட்டை போன்ற இடங்களும் திவிரி, நான்கு நெரி வட்பாரங்கில் தில் பகுதிகளும் பாசனத்திற்குக் கணிகாக நிரைப் பெறுகின்றன. அக்டோபர் முதல் திசம்பர் திங்கள் வரை பெய்யும் வடமிக்குப் பகுது மழைங்களால் இந்த மாவட்டம் முழுவதும் பாசனத்திற்கான தன்மை வரவை படிக்கின்றது.

நெல்லை மாவட்டத்தின் சராசரி மழை அளவு  
814.8 மிலிஃ்டர் ஆகும்.

சாயிகளுக்கும் அன்றாடம் வேல  
திடைக்கவும் வழி வகை செய்கல்.

நல்லை மாவட்டம் ஆவங்களும் ஒன்றியத்தில் தரிசு நீர்க்கப்பகலில் மரங்கள் வெள்வாறு விரைவாகப் படுகின்றன. என்பதை விவசாயிகளுக்கு விளக்க ஒரு எக்டெர் நிலப்பற்றியில் ஒரு மாதிரிப் பட்டத்து (Observation Plot) உருவாக்கப்பட்டது. இந்த மாதிரி தோட்டத்துக்கு அரசு, ஆண்டுக்கு ரூ.12 ஆயிரம் வீதிம் 3 ஆண்டுகளுக்கு ரூ.36 ஆயிரம் மாண்யம் வழங்கிறது. மாவட்டத் தின் மற்ற பகுதிகளிலிருந்து பிரச்சனை பிழிக்க அழைத்து வரப்பட்டு பார்க்க விட்டு வசதிகள் செய்து தரப்படுகிறது.

'டெண்மார்க்' அரக 15 வருட  
கால நிரப்பியில் 3 கூட்டங்  
களில் தீர்ப்பியில்லை பகுதி மேம்  
பாட்டுத் திட்டங்களை நிறை  
வேற்றிட உதவிகள் செய்ய  
வந்ததுள்ளது. அதன் முலல் கூட்டமாக  
1.10.91 முதல் 1.4.94 முதல் 6 மாத காலம்  
வருத்திட்டம் முலல் 6 மாத காலம்  
வகுக்கப்பெண் செய்யவும் மதிர்  
முன்ன 3 வருடம் திட்டம் நிறை  
வேற்றும் காலமாகவும் நிர்ணயிக்கப்  
பட்டுள்ளது.

17,500 எக்டேர் பரப்பில் 3½  
வருடத்தில் முதல் கட்டப்பணிகள்  
நிறைவேற்றிட அரசு ரூ.6.47 கோடி  
ஒதுக்கியில் எது.

இந்தத் தொகையில், டென்மார்க்

நாடு 'டானிடா' (டென்மார்க் சர்வதேச மேம்பாட்டு முகமை) என்ற உதவித் திட்டத்தின் மூலம் ரூ. 6.25 கோடி வழங்குகிறது. மீது முன்ன 0.22 கோடி தமிழ்நாடு அரசு வதுக்கீடு செய்துள்ளது.

விவிவான்ஸ்டிபிடிப்புப் பகுதி மேம் பாட்டுத் திட்டம் - இண்டாவது கட்டு  
நெல்லை மாவட்டத்தில் டானிடா நிறுவன உதவியுடன் செயல்படுத்தப் படும் "விவிவான்ஸ்டிபிடிப்புப் பகுதி மேம்பாட்டுத் திட்டம்" இரண்டாம் கட்டப் பணிகள் 1.4.1994 முதல் செயல்படுத்தப்படும் என ஏதிர்பாட்க்கூடுவதாக இந்தத் திட்டத்தின் மேற்பார்வையே பொரா யாளர் திரு என். சக்தியதாஸ் தெரி வித்தார் இந்த திட்டம் ரூபாய் 45 கோடி ரூபாய் 7 ஆண்டுகள் செயல்படுத்தப்படும். இதன்மூலம் 55 ஆயிரம் எக்டைர் நிலங்கள் பயன்பெறும். முதல் கட்டத்தில் 17,500 எக்டைர் ரபர்ப் நிலங்கள் ரூ.6.47 கேட்க செலவில் பயன்படும் சில மின் பீப் உடனடை

இரண்டாவது கட்டுத்தின் மூலம் தென்காசி, சங்கரன்ரோபில், ராதா புரம், நான்கேணி ஆகிய கிளிவில் சுமார் 118 சிராமங்கள் பயண்பெறும். முதல் கட்டுத்தின் 34 சிராமங்கள் இந்தத் திட்டத்தின் மூலம் பயண்டதான்; முதல் கட்டுப் பணிகள் 31.3.1994-இல் முடிவடையும்.

நாகப்பட்டினம்-காயிதே மில்லத் மாவட்டத்தின் சார்பில் குறுவை 93 தொடக்க விழா மற்றும் இடு பொருட்கள் வழங்கும் விழா நன்றைத்தில் நடைபெற்றது.

தமிழ்நாடு மாண்புமிகு வேளாண்மைத் துறை அமைச்சர் திரு கு.ப. கிருஷ்ணன் அவர்கள் கலந்து கொண்டு, விழாப் பேருரை ஆற்றுவதைவில்:-

“இந்த ஆண்டு மட்டும் இம் மாவட்டத்தில் 660 கி.மீ. நீலத் தீர்க்குப் பாசன வாய்க்கால்கள் தூர் வாரும் பணிகள் மேற்கொள்ளப் பட்டது.

குறுவையில் சர்க்குடி செய்யக் கூடிய ஆடுதுறை-36 விவைத் தொடர்பு கிடைக்கப்பட்டு விற்கப்பட்டிருது. ஜே.ஜே.92 நெல்

புரிசில்லர் பெறும் விவசாயிகள் கு.10,000 மானிய விலையில் டிரெய்வரும் பெற்றுக் கொள்ளுவார்.

இந்தியத் துறைக் கண்டத்தில் வேலேயே மதிழ்நாடு வேளாண்மைப் பல்கலைக் கழகம் தான் சிறந்த பல்கலைக் கழகங்களுக்குற்று. இப் பல்கலைக் கழகத்தில் பணி ஆற்றுவது விழுஞ்சிரிகள் நலவு உயர் விளைச்சல் தரும் நெல் ரகங்களைக் கண்டிப்பிடித்து வழங்குவிரைகள்.

எனவே, இம் மாவட்டத்தில் உள்ள விவசாயப் பெறுங்குடி மக்கள் அரசின் மூலம் வழங்கப்படும் சலுகைகளை உரிய முறையில் பயன்படுத்தி உணவு உற்பத்தியைப் பெருக்க உங்களுது விட்டுவிடும், நாட்டையும் உயர்வையைச் செய்ய வேண்டும். அதேபோல் உணவு உற்பத்தியில் தமிழ்நாட்டில் உள்ள

மூலவர்களுக்கு உற்பத்து காணாத சாதனை படைத்துள்ளது” என்றார்.

இந்தியத் துறைக் கண்டத்தில் வேலேயே மதிழ்நாடு வேளாண்மைப் பல்கலைக் கழகம் தான் சிறந்த பல்கலைக் கழகங்களுக்குற்று. இப் பல்கலைக் கழகத்தில் பணி ஆற்றுவது விழுஞ்சிரிகள் நலவு உயர் விளைச்சல் தரும் நெல் ரகங்களைக் கண்டிப்பிடித்து வழங்குவிரைகள். பணிகள் முடிக்கி விடப்பட்டுள்ளன.

வேளாண்மைத் துறை இயக்குநர் திரு நெ. கோவிந்தன் தனது வர வேற்புக்காக - “கந்த ஆண்டு இம் மாவட்டத்தில் எட்டெருக்கு 7 டன் நெல் உற்பத்தி செய்யப்பட்டு உள்ளது. இந்த ஆண்டு எட்டெருக்கு 10 டன் நெல் விளைச்சல் பெறச் சிரப்புத் திட்டம் ஒன்று செயல் படுத்தப்பட உள்ளது” என்றார்.

விழாவில் தமிழ்நாடு கை வினைப் பொருட்கள் கழகத்தின்

## நாகப்பட்டினம்-காயிதே மில்லத் மாவட்டம்:

விடை 128 விவசாயிகளுக்கு மாவட்டம் முழுவதும் வழங்கப்பட்டுள்ளது. இந்த நெல் வெளி கிலோ ரூபாய் 60-க்கு விரும்படுகிறது. இந்த நெல் ஒரு ஏக்கா சாக்குடி யெத்தால் 16,000 ரூபாய் வரு மாண்ம விடைக்கிறது. இதில் விவசாயிகளுக்குச் செலவு . ஏக்காக்கு ரூபாய் 6,000 விவசாயி கருங்கு நிகர வாபம் ரூபாய் 10,000.

கலங்கா என்ற நெல் ரகம் 70, 75 நாட்களுக்குள் பலன் கொடுக்கக் கூடிய நெல். இந்த நெல் வரட்சி யையும் தாங்கள் கூடிய நெல் ரகம். தாய் நிறுவனம், என்கோபெட் மூலம் குறைந்த விவையில் விவசாயி களுக்கு உரங்கள் வழங்கப்படும். இந்த உரங்கள் விவசாயிகள் தங்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள அடையாள அடையினைப் பயன்படுத்தி பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

விவசாயத் துறையின் மூலம் விவசாயிகளுக்கு வழங்கப்பட்டிருக்கும் அடையாள போகப் போகத்தான் தெரியும். விவசாயிகளுக்கு வேளாண்மைக்குத் தேவைப்படும் டயர் வண்டி, தார்ப்பாய் போன்ற பொருட்கள் விடைப்பதற்காகத் தான் ‘என்கோபெட்’ மூலம் வழங்கப்பட்டு வருகிறது. பவர்

மாவட்டகளிலேயே உங்களது மாவட்டம் முதலிடம் வகிக்க உங்களது உழைப்பைப் பயன்படுத்திக் கொள்ள வேண்டும்” என்று கூறினார்.

நிகழ்ச்சிக்குத் தலைமை வகித்து மாவட்ட ஆய்வித்தலையில் திரு கே. ஸ்கந்தன் கொக்கையில் - “இம் மாவட்டத்தில் காவிரி, வெண்ணாறு, கல்வையைக் கால்வாய் மூலம் 2,73,434 எக்டேர் பாசன வசதி பெறுகிறது. இம் மாவட்டத்தில் 1,77,503 விவசாயிகள் 4,00,856 விவசாயத் தொழிலாளர்கள் உள்ளனர். இம் மாவட்டம் விவசாயத்திற்குத் தமது மாயக் கொண்ட மாவட்டம். கந்த ஆண்டு குறுவை, சம்பாப் பருவத் திடல் 8 இலட்சம் மெட்ரிக் டன் நெல் கொள்முதல் செய்யப்பட்டு மாவட்டம் வரலாறு காணாத சாதனை படைத்துள்ளது” என்றார்.

தலைவர் மற்றும் நிர்வாக இயக்குநர் திரு ஓ.எஸ். மனியன், வேளாண்துறைச் செயலாளர் திரு ஜி. ரங்காராவ் தமிழ்நாடு வேளாண் பொறி யைல் கழகத்தின் மற்றும் நிர்வாக இயக்குநர் திரு கு. செல்வு முத்து, சட்டமன்ற உறுப்பினர்கள் டாக்டர் கோபால், திரு எஸ். ஆசை மனி, திரு எம். பூர்சாமி, திரு து. முர்த்தி, திரு கு. சௌமியா, திரு ஆர். கோடிமாரி, திரு பழனிச்சாமி, திரு வே. தமிழசாமி ஆகியோர் பேசினார்கள்.

இவ் விழாவில், ஒருங்கிணைந்த அரிசி உற்பத்தித் திட்டத்தின் கீழ். ரூ.4 இலட்சம் மாண்புத்தில் விவசாய இடுபொருட்களை மாண்புகிற வேளாண்மைத் துறை அமைச்சர் அவர்கள் வழங்கினார்.

முன்னதாக, மலிவடுதூரையில் காவிரி டெல்டா நிறப் பாசனக் கருத்துரங்கில் கலந்துகொண்டு மாண்புமிகு வேளாண்மைத் துறை அமைச்சர் அவர்கள் பேசியதாவது:

வரும் குறுவைப் பருவத்தில் இம் மாவட்டத்தில் உள்ள விவசாயிகளுக்கு 1,152 டன் விதை, 24 ஆயிரம் டன் உரங்கள், 120 டன் சிங்க் சல்போட், பெஸ்டிசெட் 1.5 டன் நன்னூயிரப் பொருட்கள், 25 ஆயிரத்து 400 டன் கணவிக்காலி ஆயிரவை தேவை உள்ளது. இந்தத் தேவையினை விவசாயிகளுக்குப் பூர்த்தி செய்ய அரசு தயார் நிலையில் உள்ளது.

விவசாயப் பெருங்குடி மக்களுக்குச் சர்க்குடுமியை மேற்கொள்ள கூட்டுறவு வங்கிகள் மூலம் 113 கோடி ரூபாய் பயிர்க் கால் வழங்க ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது. விவசாயிகள் கூட்டுறவு வங்கிகளில் வங்கிய பயிர்க் கடன் திருப்பிச் செலுத்திய 7-வது நாள் கடன் அளிக்க வகை செய்யப்பட்டுள்ளது. மேலும் இம் மாவட்டத்தில் செயல் பட்டு வரும் முன்னேடி வங்கியின் மூலம் 3,000 விவசாயிகளின் கடன் பறிந்து அவர்களுக்குப் பயிர்க் கடன் வழங்க மாவட்ட ஆட்சித்துறையர் தகுந்த நடவடிக்கை எடுப்பார்.

இம் மாவட்டத்தில் உள்ள விவசாயப் பெருங்குடி மக்கள் கழற்சி

\* என்றால், நம் இரண்டு பெதுக்குற்றாள் வாழ வேண்டும் என்ற மாண்புகள் நினைக்கக் கூடியது. சொல்லகூடு, ஒருந்தன் பட்டினி நிச்சிரான் என்றால், நாம் எவ்வளவு கொஞ்சமாகச் சாப்பாடு மூடிப்பதிலே இருந்தாலும் அதிலே கொஞ்சம் கொடுக்கிறோமோ, அந்தக்குணம் இந்த உதவி பெறுவார்களைவிட செங்கிழார்களுக்கீடு பெரிய திருப்புத் திருப்பிள்ளைகளை இடத்தில் இன்னொலூர் வகுக்குட்டால் நாம் இடத்தை செகுக்கிக் கொடுக்கவேது கருவிரிந்தாம். என்றால் அதில் இன்றும் கஷ்டம் கேள்வுவில்லை. உதவி அளிக்கும்படியாக, வாய்ப்புக்கிடுவதற்குத் தெர்தான் அதை மூற்றுச்சில் நாம் அகைப் பொருப்புத்துவம் விடதோக. வாழ்க்கையில் அந்த உணர்ச்சியைப் பெற்று வாழ்ந்தால், பொது நலத்திற்கும் நாம் பெற்ற வாழ்ந்தால், பொது நலத்திற்கும் நாம் பயன்பட்டவர்களாக இருக்க முடியும்.



முறை பாசனத்தை ரத்து செய்யக் கருத்துத் தெரிவித்தார்கள். அதை ஏற்று கழற்சி முறைப் பாசனத்தை ரத்து செய்யப்படும்.

இக்கட்டத்தில் விவசாய அமைப்புக்களின் பிரதிநிதிகள் விவசாயிகள் கலந்து கொண்டு தங்களுக்கு கருத்துக் கண எடுத்துக் கூறினார்கள். இறுதி யில், வேளாண்மைத் துறை இனை இயக்குநர் திரு த. பாலசுப்பிரமணி யன் நன்றி கூறினார்.

எம். பிச்சாயா செவ்வியக்கள் தொடர்பு அலுவலர் நாயக்பட்டினம்-காவிதே மில்லத் தொடர்பாக நல்ல விலை விடக்கூடிய மாவட்டம்





வெளி மாநிலத்திலிருந்து வாங்கப் பட்டது.

திருநெல்வேலி-கட்டபொம்மன் மாவட்டத்தில், ஒரு கால்நடை மருத்துவப் பெருமளவு, ஜூது கால்நடை மருத்துவங்கள், ஒரு கால்நடை நோய்ப் புலனாய்வுப் பிரிவு, முப்பத்தறு கால்நடை மருத்தக்கள், 75 கால்நடைக் கிளை நிலையங்கள் மூலம் இம் மாவட்டத்திலுள்ள கால்நடைகளி ழும் நலன் பாதுகாக்க சிகிச்சை, தலைப்புசி பணி மேற்கொள்ளப்படுகிறது.

திருநெல்வேலி அபிஷேகப்பட்டி யில் ஒரு 'மாவட்க் கால்நடைப் பண்ணை செயல்பட்டு வருகிறது. அதில் செயற்கைமுறை இனிவிருக்கு திருநெல்வேலியில் செய்யப்பட்டு வருவதற்குக் குசிக்கப்பட்டு வருகிறது.

கிளை மற்றும் திருவ நெர்த்துக் குசிக்கப்பட்டு செய்யப்பட்டு வருவதற்குக் குசிக்கன் மூலம், இம் மாவட்டம் தவிர இது மாவட்டக்களின் பால் உற்பத்தியை மேம்படுத்த உயர் இனக் காலனனிலிருந்து கேள்கிக்கப்படும் விந்து மூலம் செயற்கைமுறைக் கருவுட்டல் பணி மேற்கொள்ளப்படுகிறது.

மேற்குத் தெதாட்சி மனை மேம்பாட்டுத் திட்டத்தின் கீழ், திருநெல்வேலி மாவட்க் கால் நடைப் பண்ணையில் செயற்கை முறை இனிவிருக்கிறதோ, 1992-93 நிதியாண்டில் ரூ.10 லிலார்ஸ் பெயர் மான் உயர் இன் முர்ரா காலனங்கள் திருநெல்வேலியில் செய்யப்பட்டு வருகிறது.

இம் மாவட்டத்தில் 1992-93 சிறப்பு மத்திய உதவத் திட்டத்தின் கீழ், 'தாட்கோ' மாநிலத்துள்ள இந்த ஆசி திராவிட மக்களுக்கு 100 ஆடு அலகுள் ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டுள்ளது. இல்லை 100 இந்த ஆசித்திராவிடர்கள் பயன் பெற்றுள்ளனர். இவர்களுக்காக ரூ.4,05,000 மாஸியம் வழங்கப் பட்டுள்ளது.

இம் மாவட்டத்தில் உலக வங்கித் திட்டத்தின் தீவன வார்ச்சித் தீட்டும் தொடர்ச்சிக் கால்நடை வளர்ப்பு மற்றும் தீவன வார்ச்சித் துணை இயக்குதால் செயல்படுத்தப்பட்டு வருகிறது. விவசாயிகளுக்கு எல்லா திட்பு பல விதை கன்று இலவசமாக வழங்கப் படுகிறது.

பால் வளர்த்த மேஜும் அதி கரிக் கால்நடை நிலையங்களில் செய்யப்பட்டு வருவதற்கு மூலம் பிரங்கும் கண்ணகளை நலவில் முறையில் வளர்க்கக் கால்நடை வளர்ப்போருக்கு தக்க அறிவுரை வழங்கி, அதன்கணக்கில் உடல் நலம் பேசுவதும் பொறுப்புக் கால் நடைப் பாரமிருப்பத்தை ஏற்று. இம் மாவட்டத்தில் கமர் 5000 கண்ணக் குத் திட்டத்தில் சேர்க்கப் பட்டுப் பராமரிக்கப்படுகிறது.

இனர்சி உற்பத்தியை அதி கரிக், இம் மாவட்டத்திலுள்ள செமீயி ஆலூக்கு 3 மாதத்திற்கு ஒருமுறை குற்றிழு நித்தியை செய்யும் பணி, கால்நடை நிலையங்கள் மூலம் செய்யப்பட்டு வருகிறது.

### முதல்வரின் நலத்திட்ட உதவிகள்

மாநிலபுமிகு முதல்வர் அவர்களின் தலை நிடத்தின் கீழ் தீவன வார்ச்சித் தீட்டும் தொடர்ச்சிக் கால்நடை வளர்ப்பு மற்றும் தீவன வார்ச்சித் துணை இயக்குதால் செயல்படுத்தப்பட்டு வருகிறது. விவசாயிகளுக்கு எல்லா திட்பு பல விதை கன்று இலவசமாக வழங்கப் படுகிறது.

### திரையரங்குகள்

திருநெல்வேலி-கட்டபொம்மன் மாவட்டத்தில் மொத்தம் 115 நிலையங்கள் உள்ளன. இவற்றில் 55 நிலங்கள் திரையரங்குகளும், 51 தூண்டிகள் (Touring Talkies) அடங்கும்.

## தருமபுரி மாவட்டம்:

# கோட்டத்துவம் வளர்ச்சி

தகுமியி மாவட்டம் தோட்டக்கலை மேம்பாட்டிற்கு அதிகமான வளத்தைத் தணின்கட்டுத் தொண்டி தீவிரமாக இருப்பதை இம்மாவட்டத்தில் நிலைமுற் தட்பவெப்பம் காணப்படுகிறது. பல வளங்களைப் பயிர்களைப் பயிரி உத்தராக உள்ள தகுமியி மாவட்டத்தில் உள்ள மொத்தப் பயிரிமுகம் பருப்பில், கமர் 80 தலைசிதம் மானங்களாக நிலைமுறுக்கும்.

அந்துடன், நீர்ப்பாசனம் உள்ள  
பகுதிகளில் கொய்யா, சப்போட்டா,  
மாதுளை போன்றவைகளையும் பயிரிடு  
கின்றார்.

இம்மாவட்டத்தில் மொத்தம் சாகுபடி பரப்பில் 8 சதவீதித் பரப்பு மழங்கள் மற்றும் காய்கரிகளின் கீழ் உள்ளது. இதுவே தமிழகத்தில் 4.80 சதவீதமாக உள்ளது. பழப்பியர்களில் மா மட்டும்

இம்மாட்டத்தில் 18,759 எக்டேரில் சாகுபடி செய்யப்பட்டுள்ளது. இப்பற்படி, தமிழகத்தில் முடிப்பில் 35 சதவீதமாகும். மாநில அளவில் தீர்த்தை மற்றும் கொய்யா சாகுபடி பரப்பில் முறையே 18 சதவீதம் மற்றும் 11 சதவீதத்தைத் தரும்புரி மாவட்டம் கொண்டுள்ளது.

தமிழகத்திலேயே தருமபுரி மாவட்டம் பழப்பயிர்கள் பரப்பில் 15 சதவிகிதத்தைத் தண்ணக்கத்தே கொண்டு முதலிடத்தை வகிக்கிறது.

இம்மாவட்டத்தில் தக்காலி, முட்டைச் சோர்கள், மற்றுள்ள அதிகானவில் தமிழ்ப் பட்டு காசுக்கி மயிரிடுவில் தமிழ்ப் பரப்பில் 9 சதுகித்தம் சாகுபடி செய்ய படுகிறது.

காசுக்கான மழும் தனித்தப் பொருளாக உபயோகப்படுத்தப்படும் புளி தமிழகத்தில் 12 சதுகித்தம் பரப்பில், அதுவது 1,659 ஏக்கரைகள் தமுழபுரியில் மட்டும் பயிரிடப்படுகிறது.

ரூபாய் ஒரு இலட்சம் மதிப்புள்ள பரிசுக் கோப்பைகள் வழங்கப்பட்டன.

1992-93-ஆம் ஆண்டில்.

தருமபுரி மாவட்டத்தில் தோட்டக் கலை வளர்ச்சிக்குக் கீழ்க்கண்ட தீட்டங்கள் நடப்பு ஆண்டில் (1992-93) செயலாக்கப்படுகின்றன.

1. ஒருங்கிணைந்த தோட்டக்கலை வளர்ச்சித் திட்டம்.
  2. ஒருங்கிணைந்த ஆதிவாசிகள் மேம்பாட்டுத் திட்டம்.
  3. வறுத்திக்கு இலக்காரும் பகுதித் திட்டம்.
  4. அரசு தோட்டக்கலைப் பண்ணக்கள்.
  5. அதில் உலகத் தொழிலாளர் ஒருங்கிணைப்புத் திட்டம்.

ஒருங்கிணைந்த தோட்டக்கலை வளர்ச்சித் திட்டம்

தருமபுரி மாவட்டத்தில் தோட்டக் கலைச் சாகுபுரிக்கு நிலவும் தாக்கமான துறிவுகளைப் பூர்த்தி பண்ணுகிறது என்றால் நிரந்தரத் தோட்டக்கலைப் பயிரின் விவசாயிகளிடையே 50 சதவிகித மாற்றுவிலைகள் வழங்கப்பட்டு பூதிய தேர்த்தகள் அமைக்க உதவி செய்யப்படுகிறது. அதிக விளைச்சல் தான் ஈய்க்கிவிலைகள் மூழ் விலையில் விவசாயிகளுக்கு விரிவாகம் செய்யப்படுகிறது. நடப்பு ஆண்டில் 875 எக்டைர் பரப்பில் மழப்பவிரிகளும், 875 எக்டைர் பரப்பில் காம்பிங் மேந்டன்ச் சாலூப்பு கூடங்கள் நிற்கின்றன மிடப்பட்டுள்ளது. இத்தெட்டத்தின் நிதி ஒதுக்கீடு ரூ.10,500 இல்லத்தானும்.

வறட்சிக்கு இலக்காகும் பகுதித் திட்டம்

இத்திட்டம் இம்மாவட்டத்தில் தேர்வு செய்யப்பட்டுள்ள நீர்ப் பிடிப்புப் பகுதி களில் நடைமுறைப்படுத்தப்படுகிறது. இத் திட்டத்தின் கீழ் முழுசெடிகள் விவசாயி களுக்கு 50 சதவீதித் தானிய விலையில் வழங்கப்படுகிறது. மேலும், விடைக்கும் நிரினைக் கிக்களமாகப் பயன்படுத்தக் கூடிவு நீர்ப் பானங்களும், கற்றாணம் வேல் அனைக்கு முழு மானியமும் சிறு மற்றும் குறு விவசாயிகளுக்கு வழங்கப்படுகிறது. நடப்பு ஆண்டில் 400 எக்டேர் பரப்பு மா சாகுபடித்துக் கொண்டுவரப் படவின்டது. இத்திட்டத்தின் நிதி ஒதுக்கீடு ரூ. 6 இலட்சமாகும்.

ஒருங்கிணங்க ஆதிவாசிகள் மேம்பாட்டுத் திட்டம்

தமிழ்நாட்டில் பழங்குடியினர் நலம் கருதியும் அவர்களின் சருக் கொண்டாளா தார தரத்தை மேம்படுத்தவும், மலைப் பகுதிகளில் தோட்டக்களைப் பயிர்ப் பராப்பினை அதிகரிக்கவும் ஒருங்கிணங்க ஆதிவாசிகள் மேம்பாட்டுத் திட்டம் செயல்படுகிறது. கரும்பு மாவட்டத்தில் இத்திட்டம் தீதேரி மலைப்பகுதிகளில் செயல்படுத்தப்படுகிறது.

பழங்குடியினருக்குப் பழத் தோட்டங்கள் பழப்பகுதிகள், பயிர்ப் பாதுகாப்பு மற்றுத்தன், வேளாண் கருவிகள் ஆகியவை 100 சதவீதித் தானியம் மின்கப்படுகின்றன. நடப்பு ஆண்டில், 80 எக்டேர் பரப்பு, பழப்பிரிவர் சாகுபடிக்குக் கொண்டு வரப்படவின்டது. இத்திட்டத்தின் நிதி ஒதுக்கீடு ரூ. 2.540 இலட்சமாகும்.



#### அரசு தோட்டக்களைப் பண்ணைகள்

இம்மாவட்டத்தில், தமிழ்நாரத்தில் ஓர் அரசு பழப்பண்ணையும், ஜினாரில் ஒர் பெரிய அளவு பழப்பண்ணையும் செயல்படுகின்றன. துமான பழச் செடிகளை விவசாயிகளுக்கு உற்பத்தி செய்து விற்கியோகம் செய்யும், விவசாயி களிடையே இப்பண்ணைகளை ஓர் மாதிரி தோட்டக்களைப் பண்ணைகளாக மாற்றுவதுக் குறிப்பிடத்தக்கது.

தவிரவும், வறட்சிக் கிளக்காகும் பகுதித் திட்டத்தின் கீழ் போன்ற பழங்குடியினர் தாழையிரி மாவட்ட வளர்ச்சிக் கழகத்தின் கூட்டுபாட்டில் நாமங்கலத்திலும், தோட்டக்களைப் பண்ணைகள் உள்ளன. அரசு தோட்டக்களைப் பண்ணைகளில் நடப்பு ஆண்டு 3.90 இலட்சம் செடிகள் உற்பத்தி செய்யப்பட்டு விற்கியோகம் செய்யப்பட-

உள்ளன. இதற்கென ரூ. 7.62 இலட்சம் நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

அதில் உகந்த தொழிலாளர் ஒருங்கிணப்பத் திட்டம்

இத்திட்டம் தனி வட்டாரத்தில் செயல் படுத்தப்படுகிறது. இந்தப் பகுதி மினும் பின்துவிய பகுதியாக இருப்பதால், இப்பகுதியில் உள்ள சிறு விவசாயிகளுக்கு ஒரு விவசாயிக் குரு ஏக்கர் எண்ணாக அமைவில் அரசு செலவில் குழி எடுத்து மா ஒட்டுச் செய்து 100 சதமாணிய விலையில் தட்டுத் தரப்படுகிறது.

உரிய தெழுவில் நடப் பூலோசனை கரும் வழங்கப்படுகின்றன. நடப்பு ஆண்டு 22 எக்டேர் பரப்பு மா சாகுபடிக்குக் கொண்டுவரப்படுகிறது. இத்திட்டத்திற்கென ரூ. 4.40 இலட்சம் நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்படுகிறது.

## தமிழரசு

### புதிய சந்தா விவரம்

'தமிழரசு' தமிழ் (மாதம் இருமுறை)	... ரூ. 7.2
ஆண்டுச் சந்தா	... ரூ. 3.6
அரையாண்டுச் சந்தா	... ரூ. 3.6

'தமிழரசு' ஆண்வியம் (மாதம் ஒருமுறை)	... ரூ. 3.6
ஆண்டுச் சந்தா	... ரூ. 3.6

சந்தாத் தொகையை - மனியார்டர் அல்லது பாங்க் டிராப்ட் மூலம் அனுப்ப வேண்டிய முகவரி:

தலை இயக்குநர்  
'தமிழரசு'  
அரசினர் தோட்டம்  
சென்னை-600 002.

## தமிழரசு

படிக்க - பயன்பெற - பாதுகாக்க



**‘நல்லயம்’ பகுதிக்கு ரெண்டு பிரதிகள்  
அனுப்பு வேண்டும்.**

— ஆசிரியர்

பட்டத்து யானை

ஆசிரியர்: வெளியர் தா. குமாரசன்  
வெளியிடு:

மகாகலி பதிப்பகம்  
2. ஜூஸங்கள் தெரு  
சென்னை-33

பக்கம்: 100

விலை: ரூ. 16/-

முதல் விழுதைபே நம் இதயத்தில்  
இப்பு படித்துவிடுகிறது. அது:

“நான் வாழும் வரை  
என் விவகைகள்  
உண்மை உத்திரங்கள் மலும்  
எனது மரணத்திற்குப் பிறகு  
அவை உங்கள்  
இடுபங்களில் விவகைப்படமு”

கவிஞர் என்பவன் யார்? இந்த  
விளாவிற்குப் பதிலாக வருவதுதான்,

“கவிஞர் ஒனியின் நிறுவல்ல;  
அவன் இரவின் ஒனி”

என்றிர வரை வரிகள்.

இப்படி தேங்கொட்டும் கவிதை  
வரிகளைச் சொல்லிக் கொண்டே  
போகவாம்.

‘கவியன் மண்டபம்’ எனும் கவிதை  
காலத்தின் கண்ணாடியாய்த் தீக்கும்  
அற்புத்தக் கவிதை. இதேபோல, பொய்  
மான், காம்பல் செந்துபட, மனிதனும்  
மரணமும், கல் இப்படி ஏராளமான  
விவகைன் இதிலே உண்டு. மெச்சத்  
தகுத் தழுவ அற்கையைப்படு.

— பி.வி.வி.வி.

பேரருள் வழங்கும்

சீரடி சாயிபாபா

ஆசிரியர்: ஸ்வாமி முகுதாந்தரா

வெளியிடு:

கார்த்திகா பப்பிரேஷன்ஸ்  
92. கண்ணையம்மன் கோவில் தெரு,  
சென்னை-26.

பக்கம்: 112

விலை: ரூ. 16/-

சீரடி சாயிபாபா ஸ்ரீபுதம் செயலும்  
அழகுறத் தொகுக்கப்பட்டுள்ளன.  
வாய்க்கால் வரவாற்புவன், அவரது  
மலைகள் தீரித்துப் பல நிலங்களை  
இறையும் சீடிருப்பு நூலின் ஸ்ரீப  
பாகும்.

‘உந்தன் மனம் நந்தவளம்’

ஆசிரியர்: தேவிபாவா

வெளியிடு:

மயிலவன் பதிப்பகம்  
92. கண்ணையம்மன் கோவில் தெரு  
வடபழி, சென்னை-26.

பக்கம்: 320.

விலை: ரூ. 40/-

கிருஷ்ணாவை அவன் கல்லூரியில்  
பயிறும் கோகுல் வேண்டு, விரும்பி  
நடபுக் கொள்கிறான். கோகுலின்  
ஊழைத் தாலைக் கூமா கிருஷ்ணாவின்

இதயத்தில் இடம் பிடிக்கிறான். இரண்டு  
நடுத்தரக் குடும்பங்களிலும் நடைபெறும்  
அடுக்குக்கான சம்பவங்கள் அழுகாக  
விவரிக்கப்படுகின்றன.

கதையை சிறிதும் அலுப்புத்தடாமல்  
விற்கவற்றிப்பாக கொண்டு சென்றாலும், கிருஷ்ணா பாத்திரம் மட்டும் நெருடலை  
ஏற்படுத்துகிறது.

என். குமாரசாமி

திருக்குரள் ஆய்வுச் சிந்தனைகள்

ஆசிரியர்: புவலர் குமரன்

வெளியிடு:

கவிச்சிங்கம் பதிப்பகம்

உத்தமபாண்யம்

மதுவர-6 25 533

பக்கம்: 83

விலை: ரூ. 15/-

திருக்குரள் கல் போன்றது. அதில்  
ஆழங்கு முதல்தடுப்பேர் பவர். அந்த  
வகையில் பல அழியை அரிய முத்துக்  
கணாத் தந்துள்ளார் இந்நாவாசிரியர்.

முற்றிலும் புதிய கோண்டத்தில் புதிய  
கண்ணோட்டத்தில் எழுதுப்பட்ட ஆய்வுக்  
கட்டுரைகள்

பி.வி.ஜி.

தனித் தமிழியக்கம்

ஆசிரியர்: முனைவர் கு. திருமாரங்

வெளியிடு:

மாதம் 672, பெரியார் காலை,

கருணாநிதிநகர், திருச்சி-6 20 021.

பக்கம்: 344

விலை: ரூ. 60/-

தனித் தமிழியக்கம் என்கிறபோது,  
தனித் தமிழ்த் தந்தை மனைவையடி  
காரர், மொழிகாரியி தேநெயப்பாவா  
ரர் ஆகியோர் முக்கிய இடம் பெறு  
வின்றனர். தனித் தமிழியக்கம் மலர்ச்சிக்கு  
அவர்கள் ஆற்றிய தொண்டு அளப்  
பரியது.

இந்தாலில், தனித் தமிழியக்கத்தின்  
தோற்றும் வளர்ச்சி நன்கு ஆராய்  
பட்டுள்ளது. தனித்தைகள் எப்படி  
யெல்லாம் தமிழ்ச் சொற்கள் கையாள  
பெற்றுவர்கள் என்பதை தக்க ஆதாரங்களுடன் நிறுப்பிக்கிறது இந்நால். அதே  
போல, ஆசி மொழிக் சொற்களும் வளர்ந்துள்ளன நிலைமைகளை நூல் நன்கு  
விளக்கி, தனித் தமிழியக்கம் மக்கள்  
இயக்கம் என்னை நிறுவாட்டுகிறது.  
தமிழ் ஆர்வாளர் நறும் ஆய்வு மானவர்களு  
இந்தால் மிகச் சிற்றத் தைப்போடா  
விளக்காட்டியாக அவையும் என்றால் அது  
மிகவையால்.

மறைமலை

தமிழ் வளர்த்த பெரியார்:

# டாக்டர் முவரதுராசனார்

மு.வ. என்னும் இரண்டு எழுத்துத் தமிழுலகம் நன்கியிடும். இந்த இரண்டு எழுத்துகளுக்கு ஸி(ர)த்து கொண்டிருக்கும் டாக்டர் மு. வரதராசனார் எனும் திருப்பெயர், திருவள்ளுவன் புகுப் போல ஈவுமெல்லாம் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கும் என்றால் அது மிகவும்.

எனினம், இனிமை, சிரமம் இறுந்தின் மொத்த உருகாக நீரா, வினங்கியார். அவரது படிடாப்புகளும் அவரைப் போலவே விளங்கின.

அவருடைய வாழ்க்கை, தமிழ்த் தொண்டு, எல்லாமே மற்றவர்களுக்கு ஒரு முன்மாதிரியாக இருந்தன. அவர் சொல்லும் செல்லும், நிதிமும் நிதிமுமாக இருந்ததே இருந்தன.

அவர் எதை எழுதினாலும் அதில் ஒரு செப்தி (Message) நிச்சயம் இருக்கும். எந்தப் பொருளாயும் எனிமையாக எழுதுவது அவரது இயல்பு.

ஒரு சமயம் அவரைப் பேட்ட காலை வாழ்யிப் பன்குக்கு மீதுத்துத் தேர்முகம் போவதே தெரியவில்லை.

அவர் அவன்யாப் பண்ணகள் வந்து மோத, மலைமலையாய்க் கூத்துக்கள் வந்து குவிந்தன. சிந்தனைக் கீற்றல்கள் வரையும் கற்றனாய் பின்னின. சிறந்த ஒரு தமிழ்நூரைச் சந்தித்து அவனாலியது கருதி மலிந்தன. இடுபோல பலருக்கும் இத்தகை நலவாய்ப்பு ஏற்பட்டிருக்கக் கூடும்.

டாக்டர் மு.வ.இன் பெரு வாழ்வு, தமிழ்க்கு மீதத் தலைப்பன் என்றே நாம் குறிப்பிட வேண்டும்.

அந்த வாழ்வின் வடிவங்களைப் பார்ப்போ?

மு.வ., வா ஆர்க்காடு மாவட்டம் வேலம் என்னும் குக்கிராமத்தில், 25.4.1912-இல் பிறந்தனர். பெற்றோர் முழுமை, அம்மாக்கள்தான் அம்மையார். மு.வ.-அகு முதலில் இட்ட பெயர் 'திருவேங்கடம்' என்பதே வரதராசன் என்பது பாட்டாளார். பெராகும்.

குடும்ப மரபுப்படி இந்தப் பெயர் இடப்பட்டது.

மு.வ. தன் பாட்டி நிரசம்மாவிடம் வளர்ந்தார். பிர்காவத்தில் நாம் மழுதை நெடுஞ்செடி ஒன்றில் ('விடுதலையா?') நம் பாட்டியை நினைவு கூந்திருக்கிறார் என்றால், அவர் பாட்டியின் மது வைத்திருத்த அளவில்லை அங்கை நாம் தெரிந்து கொள்ளலாம்.

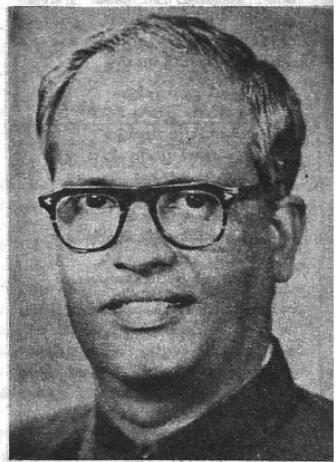
இயற்கையின் எழிலில் மார்தான் தியத்தைப் பறிகொடுக்காம்ப்பார்கள்! மு.வ., அன்னைப் பூமியிலே அழுகு வீற்றிருக்கும் மாஞ்செடி கொடுகள், அருவி, ஆறு, மலர்கள் என்னும் இயற்கை காச்சிகளில் மனத்தைப் பறி கொடுத்தார். பொழுது போய்வேதே தெரியாமல், பொன்மாலைப் பொழுதுகளைக் கழித்தார்.

மு.வ., வேலம் மற்றும் வாவாசாலில் தொடக்க கல்வி பயின்றார். பள்ளியில் சிறந்த மாண்புகளாக விளைகிப் பள்ளி இறுதி வடிப்பில் தேர்ச்சி பெற்றார். அப்பொது அவருக்கு வடிய நத்தாரு. 1928-இல், திருப்புத்தர் தாலுக்கா அலுவலகத்தில் எழுத்தார்க்கப் பண்ணாற்றி யார். அப்போது உடல் நலம் குண்஠ிய நிலையில், போலையை விட்டு விலையில் யார். விட்டுபோயே ஓய்வு பெற்று வந்தார். அந்த நிலையில் அவர், திருப்புத்தர் முருகை முதலியாரிடம் தமிழ் பயிலத் தொட்டினார். 1931-இல், மு.வ., வித்துவான் முதலினவைத் தேர்வில் தேர்ச்சி பெற்று, தொர்ந்து படித்து, 1935-இல் வித்துவான் பட்டம் பெற்றார்.

வித்துவான் தேர்வில், மாநிலத் தீவிலேயே முதல்வராகத் தேர்த்தெடுக்கப் பட்டு திருப்புத்தாள் பரிசாக ரூ.1000 பெற்றார்.

1939-இல் பி.ஓ.எல். பட்டமும், 1944-இல் எம்.ஓ.எல் பட்டமும் பெற்றார். 1948-இல், சென்னைப் பல்கலைக் கழகத்திலேயே, முதல்முதலில் தமிழில் டாக்டர் பட்டம் பெற்றவர்

மு.வ., ஒருவரே. 1972-இல், அமெரிக்காவிலுள்ள கல்லூரி, அவருக்கு இலக்கியப் பெற்றிருந்து (தி.வி.டி.) என்னும் சீரப்புப் பட்டத்தை வழங்கியது. இதிலும் மு.வ.வங்கு ஒரு பெருமை உண்டு. அமெரிக்கப் பல்கலைக் கழகம் இன்றில் டி.வி.டி., சீரப்புப் பட்டம் பெற்ற முதல் தமிழ்நிருதி இல்லே ஆயார்.



பிறகு மு.வ., நகராண்மைக் கழக உயர்நிலைப் பள்ளியில் ஆசிரியாகப் பணியாற்றினார். அப்பொது பல இதுகாலில் கட்டுரைகள் எழுத்து தொடர்பினார்.

1935-இல், இவருக்குத் திருமணம் நடத்துத் தமாம் மகள் ராதாவை வெள்ளந்தார்.

டாக்டர் அ. வட்கமணசாமி முதலி யார் உதவியால், சென்னை மாநில பல்கலைக் கழகத்தில், விரிவாராயாராஜாவர் (1889-1944). அப்பொது அங்குத் தமிழ்க்குறைத் தலைவராக இருந்தவர் மோ. கந்தசாமி முதலியார் (1889-

1945). இவர் பேரந்தரு அன்னா அவர்களின் ஆசிரியராவார்.

இந்தக் காலப்பத்தில்தான் மு.வ., நால் எழுதுவதில் முறைமுறவாக சடி பட்டார். பொதுங்காப் பார்த்துமொதா, இன்று பிரபல் எழுத்தாளர்களாக விளங்கிக் கொண்டிருக்கும் எழுத்தாளர் கவனல்வாம், தொடக்கத்தில் முற்றை சூக்ஷ்மங்களை எழுதினார்கள். அவர்கள் தலைமுறைகளான இன்றைய முற்றை சூக்ஷ்ம எழுதுவதைபே அவர்கள் பெரிதும் விரும்பினார்கள். ஒரு கருத்தை முதலில் யார் மூலம் சொன்னால் அது நான்னை சுற்றாதுத்தக்குப் பலன் கொடுக்கும் என்பதை உணர்ந்தே அவர்கள் குழுத்தைசூக்காக எழுதினார்கள் போயும்!

அந்த வகையில், மு.வ. அவர்களும் முற்றைசூக்காக ஒரு நாலை எழுதி னார். 'முற்றைப் பாட்டுக்கள்' என்னும் அதுவுடன் முறை நாலாகும் (1939). அந்த தொழுப்பில் உள்ள ஒரு பாட்டைப் பார்ப்போமா?

**ரோஜாப் பூவாடிவிடும் சங்கப்ப பூவாடிவிடும் மல்லவைப் பூவாடிவிடும் மல்லவைப் பூவாடிவிடும் வாராத பூ எந்தோ வளருகின்ற பூதுவோ வாராத பூதுரிதேன் வளருகின்ற இம்மறிந்தேன் வாராது படிப்பு வளரும் இம்மறிவிக்கடம்!**

பிறகு இலைஞர்களுக்குக்கூற்ற இனிய கலைஞர், படியாரர் படிமாரு, கண்ணுடைய மாற்று அமை சிறுவர் நால்வளை எழுதினார். 'சிறுவர் இலக்கணம்' எனும் தலைப்பில் முற்று தொகுதிகளை வெளியிட்டார்.

மு.வ.வின் முதல் நாலை 'செந்தாமன்' (1944). இது மு.வ.வகுப்புப் பெரும் புகை சட்டத் தந்தது.

பச்சையப்பன் கல்யூரியில் விரிவுறையாளராக இருந்த மு.வ. அவர்கள், 1945-இல், அக்கல்லூரியிலேயே தமிழ்த் தலைத் தலைவராகவ் பொறுப்பேற்றார்.

சௌலவின் கெலவர் டாக்டர் ரா.பி. சேதுபலப்பின்ன் அவர்களின் மற்றவர்க்குப் பிரிடு, டாக்டர் மு.வ., அவர்கள், சென்னைப் பல்கலைக் கழகத்தின் தமிழ்த்தலைத் தலைவராகப் பணியற்றினார் (1961-1971). பிறகு மதுரை காமராசர் பல்கலைக் கழகத்தின் தலைவர் வெந்தாகப் பணியற்றினார் (1971-1974).

## அன்னா போற்றிய பெருமக்கள்



### மறைமலையடிகள்

தமிழ்களுக்கு, அவர்களுது தலி நாகரிகம் எது? அவர்கள் வணங்கத் தக்கை என்ன? - அவர்கள் மொழியின் மாண்புகள் என்னென்ன? - என்பவற்றையெல்லாம் ஆராய்ந்து, மக்கள் மன்றங்களை எடுத்துச் சொன்னார்கள். அவர்கள் கருத்துக்களை அறிநிறவர்கள், படிக்கத் தக்க நால்கள் எவை என்பவற்றை அறிந்து கொள்ள முடியும்; சிந்திக்கத் தூண்டும். நூல்கள் எவை என்பதைப் புரிந்து கொள்ள முடியும்.

தாக்டர் மு.வ. அவர்கள் பன மொழிப் புலவராகத் தீகழ்ந்தார். தமிழ், ஆங்கிலம், தெலுங்கு, மலையாளம், கன்னடம், இந்தி ஆசிய மொங்கிலில் புலவை பெற்றிருந்தார். பல மேலை நாடுகளுக்கு கென்று தமிழின் பெருமையைப் பற்றார்த்தினார்.

மு.வ., பல துறைகள் குறித்த நால் கணங்கள் தமிழ்னாட்டுப் படைத்திருக்கிறார். நால்-13, சிறுவர்கள் 2, சிற்றனவர்கள் கால-6, நாடக-6, கட்டுரை நால்-11, இலக்கியம்-24, சிறுவர் இலக்கியம்-4, சுதா இலக்கியம்-4, பயண இலக்கியம்-1, இலக்கிய வரவாறு-1, மொறி இலக்கி-8, வழக்கை வரவாறு-4, ஆங்கில நால்-2, சிறுவர் இலக்கணம்-3, மொழியெரிப்பு நால்-2.

இவருடைய நால்கள் தெலுங்கு, மலையாளம், கன்னடம், இந்தி, ஆங்கிலம், முற்கிணி முறையில் மொழி களில் மொழி பெயர்க்கப்பட்டுள்ளன.

தாக்டர் மு.வ. அவர்களின் பல நால்கள் பரிசும் பார்த்தும் பெற்றுள்ளன. இவர் எழுதிய 'அகல்லிகளுக்கு', குடியரகத் தலைவரின் சாத்திய அகாடையில் பரிசினையும் பெற்றுள்ளது. 'கன்னோ? காவியமோ?', 'அரசில் அலைகள்', 'மொழியியற் கல்லூர்கள்' ஆகிய ஒன்று நால்களும் தமிழ் அரசின் பரிசினைப் பெற்றனவை.

திருவள்ளுவர் அவ்வது வாழ்க்கை விளக்கும், மொழி நால் கன்னோ? காவியமோ?, விடுதலையா?, அரசில் அலைகள், ஒவ்வொரு ஆசிய ஆறு நால்களும் தமிழ் வளர்ச்சிக் கழகத்தின்

பாராட்டிதழ்களைப் பெற்றனவை.

இறுதி முச்ச வரை டாக்டர் மு.வ. அவர்கள், தமிழ்த் தொண்டிலேயே தன்னை அர்ப்பணித்துக் கொண்டார். நாடு, மொழி, அரசுத் துறைகளாக இருந்தன. உடல் நலத்தைக் கூட இருங்காமல் உயர் தமிழ் செம்மொழி குறித்தே சிந்தித்தார்; செயல் பட்டார்.

1974-ஆம் ஆண்டு அக்டோபர் திங்கிலில் பட்டமீப்பு விழா ஒன்றில் கலந்து கொண்டபோது, இதுவரையாக அவர்கள் தூக்கியிடு - அந்த விளைவால், அவர் படுக்கையில் விடக் கூர்ந்தது. உடல் தளர்ந்துவரும் உள்ளது. தளர்ந்துவரும் உற்றியோடு தமிழ்த் தொண்டாற்றினார். ஆனால், இயற்கையுமில்லையே இதுத் தைப் பரிசொடுத் தம.வ., அவர்களை இயற்கையென்ன அவர்கள் அழைத்துக் கொண்டார். ஆம், 10.10.1974 அன்று டாக்டர் மு.வ. அவர்கள் நம்மையெல்லாம் பிடிட்டுப் பிரித்தார். அவரது மறைவு தமிழ்கிளியில் போர்த்தி மட்டுமல்லாமல் பேரியுப்பாகவும் இருந்தது.

அவர் மறைந்தாலும், அவர் விட்டுக் கொண்ட தரமான இலக்கிய பல்பட்டுகள் இந்தை தரவின் உள்ளவரை அவர் பெயரைச் சொல்லிக் கொண்டிட இருக்கும்.

அவரது பெருவாழி, முன்னேற்றுக்கும் இளைஞர்களுக்கு மட்டுமல்ல, படிப்படியாக முன்னேற்றுக் கொண்டிருப்பு போர்க்கும் வழிகாட்டியாக அவையும் என்றால் அது உண்மை, வெறும் புகழ்ச்சியில்லை.

- பி.வி. வி.ரி.

# கெர்ந்து கொளஞ்செஷன்

மாணவர் பக்கம்:

ஒ சம்பளத்துக்கு ஆங்கிலத்தில் Salary என்று பெயர். Salarium என்னும் இலத்தின் சொல்லியிருக்கும் Salary பிற்கது. இலத்தினில் சால் (Sal) உப்பைக் குரிக்கும். மூற்காலத்தில் கோப்பு போர்களின் படி வர்கள் தங்களுடைய சம்பளமாக பொய்க்க நாள் பெற்றார்கள். உப்பு அப்போது மிக அரிதாக பொருளாக இருந்து. 'பூப்பு பணம்' என்ற பொருளில் சாலரி (Salary) என்ற சொல் பயன்படுத்தப் பட்டது.

ஒ தானத்தில் சிற்றது கண்தானம். கண்தானம் செப்தவர்கள் இருந்து விட்டால் அவர்களின் கண்கள் ஆறு மணி நேரத்திற்குள் உடலில் இருந்து அழறப்பட வேண்டும். மருத்துவர்கள் அதிக நுப்பத்திற்குடன் இந்த ஆபரேஷனைச் செய்வதால் முக்கியத்தில் எந்தவித விகாரமும் ஏற்பாடு.

கண்களில் காட்டாப்பட்ட ஆபரேஷன் செப்தவர்கள்க்கு தங்களுது கண்களைத் தானம் செய்யலாம்.

நாம் இந்த பின்பும் நம் கண்கள் இந்த உவக்குத்தீப் பார்த்துக் கொண்டிருக்கிறார் என்று நினைப்போனால் நாட்டில் கண் தொயிரவர்களின் எண்ணெடுப்பு குறையுமல்லவா!

ஒ கேப்டன் குக் முதல் முறையாக ஆல்டினோயா வந்தபோது தன் பின்னாங்களைகளால் தாவித்திருப்பு ஒரு முறையாக கண்டார். அங்கிருந்து மழுப்பு மக்களிடம் அதன் பெயரங்க் கேட்க

'கங்கா' என்றார்கள். அந்த மக்களின் மொறியில் 'கங்கா' என்றால் 'எனக்குத் தெரியாது' என்று அர்த்தம். இது கேப்டன் குக்கிறாகுத் தெரியாது. அப்பெரே கங்காருவிற்கு நிலைத்து விட்டது.

ஒ ரோஜா அந்தர் நயரிப்பிற்குப் புகுப் பெற்று பலகேளியா. ரோஜா இதழ் களிவிருந்து எடுக்கப்படும் அந்தர் என்னெண் வகைநேர் நிரவிட்டு தொழில் தொழில் கப் பயன்படுவதற்கு. உலகிலேயே மிகப் பெரிய ரோஜாது தோட்டம். மத்திய பலகேளியாவில் உள்ளது. ஒரு கிராம் அந்த நயரிக் குமர் 30,000 ரோஜா இதழ்கள் தேவைப்படுவதற்கு.

ஒ முதன் முதலாகத் தூபால் மூலம் அனுப்பப்பட்ட கடிதம் ஸ்டெயிம் நாடைச் சேர்ந்த பாக்ஸ் டியானே ஆல்வாரேஸ் கான்ஸ் என்பவர் இடுபெலவால் கால பாமின்டோ என்ற துறைமுகத்திற்கு இந்த செவிலில் நகர் சுபாக்கு ஒரு கடிதம் எழுதினார். அந்தன் முதன் முதலாகத் தூபால் மூலம் அனுப்பப்பட்ட கடிதமாகும். 1494 பிப்ரவரி 2-ஆம் தேதி அனுப்பப்பட்ட அக் கடிதம் ஏப்ரல் 8-ஆம் தேதி போய்க் கேர்ந்து.

ஒ பெப்பான் ஏர்லைஸ்ஸ் நிறுவனம் உடல் கூறுமுற்றோருக்காக தனி ரிசர்வேஷன் செய்ய முன்னந்தாய்கள் போய் சொல்முடியாவர்கள் FAX மூலம் ரிசர்வேஷன் செய்து கொள்ளலாம். இதற்காக டோகியோ விமான நிலையத்தில் தனி கவன்ட்டார் திறக்கப்படுவதுதான் விமானத்தில் என்னென்று உணவு பறிமாறப்படும் என்பதைப் பார்வையர்களார், பிரெயில் முறையில் எழுப்ப பட்ட மெது காரடு மூலம் தெரிந்து கொள்ளலாம் வகை உண்டு.

அப்பைத்து மக்களின் தகவல் தொடர்பு சாதனமாக விளங்குவது அருசல் துறை அத்துறையின் ஆண்டிரிக்க தழும் சில தகவல்கள்: ஓ வாயியாருக்கும் வரப்பிரசாரதாக உள்ள தகவல் சாதனம் அருசல் அட்டை. அதன் விலை 15 காக்கன் நாள் என்றாலும், முகவரிதாரரிடம் அது சென்றவதற்கு, ஆனாலும் ஆகும் கெலவோ 125 காக்கன். அதேபோல் 75 காக் விலையுள்ள உள்ளட்டுக் கடிதம் சென்றவதற்கான செலவு 141 காக்கன் என்றால் பார்த்துக் கொள்ளுவது கலேன்.

ஒ சரியான முகவரி இல்லாதது பேரங்கள் காரணத்தால் 31.2. ம். கடிதவகை அருசலக்கத்திற்கு திரும்பி வந்தன. இதற்கை கடிதவகை மட்டும் கையாளவதற்கு 15 அலுவலகங்கள் உள்ளன. இவ்விரும் முறையில் இவற்றுள் 57 கடவுதித் தகவல்கள் பட்டுவர்தா ஆகு; 26 கடவுதித் தமிழ்வருகீகே திருப்பி அனுப்பப் பட்டன.

—ஸ்விட்டின் பிரபாகரன்

**அஞ்சல் தகவல்கள்**

ஒ பாதுகாப்புப் பலவினருக்காக மட்டும் 500 இராணுவ அருசலக்கள் செயல்படுவதினால்.

ஒ தமிழகத்தின் நகர்ப்புறங்களில் 2,043 நிர்மாணப்படுகின்றன 10,007 என ஆக மொத்தம் 12,050 அருசலக்கள் உள்ளன (31.3.92). இவை சார்யாக 10.78 சதுர மீ. பகுதிகளுக்க் கேலவு புரிவின்றன.

ஒ உத்தரப்பிரதேசத்தில் மிக அதிக மாத 19,366 அருசலக்களும், இல்லத்துவகளில் மிக குறைந்த நாளாக ஏழ ஏழ அருசலக்களும் உள்ளன.

# நாலக்கும்

—கவிஞர் முருகுவன் என்

அறிவியல் பல்கலை நூலாக தரும்;  
அருமை - புதுமை நூல்கள் உண்டு!  
அறிவிறி வாழ்க்கைப் பாடம் சொல்லும்  
அறியா - பழைய நூல்கள் உண்டு!

நாலும் சென்று நூல்வர் அவிடலாம்;  
நூலும் நெறிமுறை அறிவிடலாம்;  
வாழும் - வாழும் அளங்கிடலாம்;  
வாழும் - வாழும் அளங்கிடலாம்!

நாலக சுறுப்பினர் ஆவிடலாம்;  
நாலிலை வட்டுக்கும் கொண்டநிட்டிடலாம்;  
நாலிலை படித்தினின், தந்திடலாம்;  
நாலிலை படித்த பயன்பெறலாம்!

பணம் தந்து வாங்கிட முடியாத  
இதுவரை படித்தே அறியாத  
பயன்தரும் நால்கள் ஆயிரமே  
படித்தி பலர்க்கும் நால்களே  
விட்டுக்கு வடு நால்கமே  
கட்டாயால் இருக்க வேண்டுமே!  
நாட்டில் அனைவரும், நால்கமே  
நாட்டிலால் கற்றார் அகவேமே!



## பார் போற்றும் பத்தமடைப் பாய்!

திருநெல்வேலியிலிருந்து 22  
கி.மீ. தொலைவில் அமைந்துள்ளது  
பத்தமடைக் கிராமம். இந்தக் கிராமத்தில் பிரபலமான தொழில் பாய் பின்னுதல் ஆகும்.

பத்தமடைப் பாய் உலகப் பிரசித்தி பெற்று தாமிரபரணி ஆற்றின்கரையில் கலைக்கும் கோரைப் புலிலிருந்து இந்தப் பாய்கள் பின்னப்படுகின்றன. தந்தையம் இந்தக் கோரைப் புலிலின் தூம் சரியில்லாத காரணத்தால், கருதி நீரிலிருந்து கோரைப் புறக்களை வாங்குவதாகக் கூறுகிறார் இந்தப் பாய் வியாபாரத்தில் பிரபலமடைந்துள்ள திரு. ஏ.என். பர் முகமது.

1946-இல் அப்போதை சென்னை மாகாண ஆளுநரான ஆர்ஸ்பால்ட் பத்தமடையில்லேள் இருக்கிடைய பாய், விரப்பனை நிலையத்திற்கு விதையம் செப்பு பாய் பின்னும் மூறாறை நேரில் கண்டிற்கிறுக்கிறார். இவண்டிலில் 1953-இல் நடைபெற்ற இராணு எவிலெபத்தின் முடித்தட்டு விழாவுக்கு உயர்தரமான பாய் ஒன்றினை அன்பளிப்பாக அனுப்பினாராம் திரு. பர் முகமது. இதைத்தவர் இந்தியா மற்றும் வெளிநாட்டிலிருந்து பிரபலமான தலைவர்கள் திருநெல்வேலிக்கு வந்தபோது, இவருடைய விற்பனை நிலையத்திற்கும் வர்க்கை புரிந்துள்ளனர்.

இங்கு ரூ.15-லிருந்து ரூபாய் 700 வரை மதிப்புடைய பலதூப் பட்ட வண்ணங்களில் பாய்கள் செய்யப்படுகின்றன. 11" x 18" அளவுடைய மேசக்குப் பயன் படுத்தப்படும் பாய் முதல் 3' x 6' அளவிலை படுக்கப் பாய்வரை பல அளவுகளில் பாய்கள் பின்னப்படுகின்றன. பூஞா பாய், உட்கரும் பாய், மதிக்கும் பாய், சாதரங்கள் ரகம், கல்யாணப் பட்டுப் பாய் உட்பட பல ரகங்கள் இங்குத் தயாரிக்கின்றன.

கோடை காலங்களில் மெத்தை பின் மேல் பயன்படுத்துவதற்காக 2½' x 6' அளவுகளில் பார்க்க மென்னவுள்ள பாய் இங்கு தயாரிக்கப்படுகிறது. இதன் விலை ரூ.700. இதைத் துணிபோல் சிறிய தாா மதித்து பெட்டிக்குள் வைத்து எடுத்துச் செல்வதால், இத்தகைய உயர்வப் பாய் இந்தியாவிலெயே இந்த ஒரு இடத்தில்தான் செய்யப் படுவதாகக் கூறுகிறார் திரு. பர் முகமது.

மூவ்பொருளான கோவையின் விலை ஒரு க்கொண்டிக்கு ரூ.180-லிருந்து

ரூபாய் 300 வரை தரத்துக்கு ஏற்ற மாதிரி கிடைக்கிறது. ஒரு க்கமை 60 கி.கி. எடை கொண்டதாகும். 40 நூட்களைக் கொண்ட இவருடைய குடும்பமே இந்தக் தொழிலில் ஈடுபட்டிருக்கிறது. பாய் பின்னுவதற்கு எந்தவிதமான எந்திரங்களும் பயன் படுத்தப்படுவதில்லை. எல்லாமே கைவிளால் தயாரிக்கப்படுகிறது.

கல்யாணக் காலங்களில்தான் நலை வியாபாரம் நடைபெறுகிறது. தந்தையம் மக் கூயர்களான பாய் (Super fine mat) செய்யத் தகுந்த ஆட்கள் தெட்கைக்கத்தால், தேவைகள் அதிகம் இருந்தும் தன்னால் தயாரிக்க முடியவில்லை என வருத்தப்பட்டார் அவர்.

இங்குத் தயாராகும் பாய்கள் பூம்புகார் விற்பனை நிலையம் மூலம் விற்பனை செய்யப்படுகின்றன.

முன்னாள் பிரதமர்கள் பண்டித தேரு, ராஜீவ் காந்தி ஆலோரா இங்கு வருகை புரிந்துள்ளனர்.

முன்னாள் குடியரக்கத் தலைவர் பாக்ஸ் ராஜேந்திர பிரசாத், தற்போதைய உதவிக் குடியரக்கத் தலைவர் கே.ஆர். நாராயணன், மாண்புமிகு முதலாள் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவிதா ஆகியோருக்கு, இவர் அழகிய பாய் தயாரித்து அனுப்பி இருக்கிறார்.

கஜ.சி.

# அருங்காட்சியறிம் உணர்த்தும் அரிய செய்திகள்

பண்பாட்டுக் கல்வி நிறுவனங்களில் அருங்காட்சியகங்கள் ஒரு மேலான இடத்தை வசிக்கின்றன. மியூசியம் என்ற சொல் கூரோக்க மொழியிலிருந்து போன்றதாகும். தேவு வதைகளின் இருப்பிடம் என்பது அதன் பொருள். அந்தத் தேவு தைகள் கலைஞர்களுக்கும் அறிஞர்களுக்கும், உற்சாக்களைக் கொடுத்தன என்று நம்பப்பட்டது. எனவே இதிதேவதைகளை கல்விக்கு அதிபதிகள் எனக் கொண்டனர்.

இதிலிருந்து அருங்காட்சியகங்களைக் கல்வி வளர்க்கிறும் ஆராய்ச்சிக்கும் உரிய இடமாகக் கொள்ள வாரா.

பண்ணக்காலத்தில் அரசு குடும்பத்தினினருக்குப் பயன்படும் வகையில் சித்திரராலைகள் அமைக்கப்பட்டன. கி.பி. 16-ஆம் நூற்றாண்டிலும் 17-ஆம் நூற்றாண்டிலும் ஜூரோப்பாவில் சித்திரரப் பெட்டன அமைக்கப்பட்டன. அவை பொது மக்களுக்குப் பயன்படுவில்லை. அரசு குடும்பத்தினினருக்கும் பண்க்காரர் குடும்பத்தினினருக்கும் பயன்பட்டன. ஆனால் கி.பி. 19-ஆம் நூற்றாண்டு அருங்காட்சியகங்களின் மக்களிக் காகமட்டும் அல்லாமல் ஆராய்ச்சி நிலையங்களாகவும் மாறின.

அருங்காட்சியகங்கள் பல வகைப்படும். அவை வரவாற்று அருங்காட்சியகம், தொல்பொருள் அருங்காட்சியகம், கலை அருங்காட்சியகம், அறிவியல்-தொழில்நுட்ப அருங்காட்சியகம், உயிரியல் அருங்காட்சியகம், நாடு அருங்காட்சியகம், மாவட்ட அருங்காட்சியகம், புகூரிப்பற மனிதர்கள் அருங்காட்சியகம், பல்கலைக்கழக அருங்காட்சியகம், கல்வூரி அருங்காட்சியகம், பள்ளி அருங்காட்சியகம் எனவும் மேஜும் பல புதிய அருங்காட்சியகங்கள் நிலைத்துக்கொண்டு இருக்கின்றன.

கி.பி. 1814-இல் கலகத்தா அருங்காட்சியகம் நிறுவப்பட்டதைத் தொடர்ந்து கி.பி. 1851-இல் சென்னை எழும்பூரில் உள்ள பாந்தியன் கலையில் அருங்காட்சியகம் அமைக்கப்பட்டது. இந்த அருங்காட்சியகம், கலூர், திருச்சி ராப்பள்ளி, கோயம்புத்தூர் ஆகிய அருங்காட்சியகங்களுக்கு மத்திய அருங்காட்சியகமாக விளங்கினது. ஆனால் சில நாள்கள் கழித்து இந்தக் கிளை அருங்காட்சியகங்கள் முடப்படன. 1977-ஆம் ஆண்டு ஒன்றொரு மாவட்டத்திற்கும் ஓர் அருங்காட்சியகம் நிறுக்கப்பட வேண்டும் அப்பொழுதுள்ள அவையை மக்கள் அருங்காட்சியகத்தின் பயண ஏற்றில் அறிய இயலும் எனத் தமிழ்நாடு அரசு கருதியது. இதன் காரணமாக ஒவ்வொரு மாவட்டத்திலே தலைவர்களிலும் ஓர் அருங்காட்சியகம் எனத் தமிழ்நாடு அரசினால் அமைக்கப்பட்டு வருகின்றது.

1986-இல், கலூரில் அருங்காட்சியகத்தின் அலுவல்கள் தலைக்கப்பட்டு, 1989 நவம்பர் 30-ஆம் நாள் அருங்காட்சியகம் பொது மக்களுக்குத் திறக்கப்பட்டது. இது சென்னை அரசு அருங்காட்சியகத்தின் கிளை என்பதால் பல நோக்குபைதாரும். இதிக் கலை, தொல்பொருள், மானிலியல், நாணயங்கள், படிமங்கள், இயற்கையியல், அரசுக்கலைகள், மரச்சிறப்பங்கள் ஆகியவற்றைக் காணலாம்.

கி.பி. 2-ஆம் நூற்றாண்டு முதல் தமிழ் எழுத்து வளர்ந்த முறை அருங்காட்சியகத்தின் வெளிச்கலை எழுதப்படுள்ளது. இதை ம. காந்தி காப்பாட்சியர்

அரசு அருங்காட்சியகம், கலூர்.

நெடுஞ்சாலையில் இருந்தே பார்த்து அறியும் அளவில் பெரிதாக எழுதப் பட்டுள்ளது. இந்த அட்வணை, கலெவட்டினா அறியும் ஆர்வத் தைத் தாண்டுமிகு எனவாம். இந்தக் கலெவட்டு எழுத்துக்களுக்கு மேல் பகுதியில், கண்ணடி இழுமினால் செய்யப்பட டெடோசரிகள் என்ற அறநுப்போன விலங்கின் உருவம் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. இதுவரையில் நாற்று இருபுது சங்கு, விளிஞ்சல் களின் வளைகள் சேகரிக்கப் பட்டுச் சிறப்புக் கண்காட்சியாக அமைக்கப் பட்டது. தந்தொழுது ஏழைகாலடித் தீள் சாரைபாமுபு பதப்படுத்தப் பட்டுக் காட்சியில் காணலாம்.

கலூருக்கு அருங்காட்சியகத்தின் பயண ஏற்றில் அறிய இயலும் எனத் தமிழ்நாடு அரசு கருதியது. இதன் காரணமாக ஒவ்வொரு மாவட்டத்திற்கும் ஓர் அருங்காட்சியகம் நிறுக்கப்பட வேண்டும் அப்பொழுதுள்ள அவையை மக்கள் அருங்காட்சியகத்தின் பயண ஏற்றில் அறிய இயலும் எனத் தமிழ்நாடு அரசினால் அமைக்கப்பட்டு வருகின்றது.

இவைகளை இந்த அருங்காட்சியகம் சேர்த்துள்ளதால் வரவாற்றாய் வாளர்களுக்கும் தொல்லியலாளர்களுக்கும் பெரும் தீவியாக இருப்பதுடன் ரேமானியியின் வியாபாரத் தொடர்பு என்ற வளைப்பதற்கில் கலூர் பெறுகின்றது.

உஞ்சாலைப்பட்ட வட்டம், சேந்தாடு என்ற ஊரில் புதைவுக்க் கிலைத் தமிழ்நாடு வாளன் அருள்மிகு சுப்ரமணியர் சிலை அழகானது; விக்சிரகத்தின் பின்புறம் மயில்

நிற்கின்றது. காட்டுமன்னார்குடி வட்டம், லலுபோட்டையில் இருந்து புதையூக்கைக் கிடைத்த சுத்தியை உலோகச் சிலை நாயக்கர் காலத் தது. இதன் கொண்டை அவங்கார முழு இடிப்பு ஆடையும் தவிசிக் கிறப்புடையன். கலூர் வட்டத்தில் உலோகதாலான காளி, தேவி சிறிய பிரபை ஆகியவை புதையலாகக் கிடைத்தவை என அருங் காட்டியக்கிடில் பெறப்பட்டன.

திருக்கோவையில் வட்டம் தனக் கணத்து காட்டுநாயக்கன் இருத்த வரிடம் மண்மக்களை உட்கார வைத்து எடுத்து செல்லும் பல்லக் குப் பெறப்பட்டுக் காட்டியில் கவிஞர் வைக்கப்பட்டுள்ளது. 140 அருசல் தலைவர் சேகரிக்கப் பட்டன. அவற்றில் இந்திய அருசல் துறையினரால் அளிக்கப்பட்ட பதி ணைத்து அருசல் அருசல் கூடமாக அமைக்கப்பட்டுள்ளது சிறப்பை அளிக்கின்றது.

தென்னார்க்காடு மாவட்ட அட்சித்தலைவர் திரு. ஜி. இராம கிருஷ்ணன் அவர்களின் உதவி யினால் அனந்தபூரம் கே. கிருஷ்ண மூர்த்தி அவர்கள் கல்வராயன் மலையிலிருந்து புதி கற்காலத்தைச் சொத்து பத்னோரு கல் ஆயுதம் கணைச் சேகரித்தார்கள். இதனால் மாவட்டத்தின் தொண்மையான பண்பாட்டை அறிய எனிதாகின்றது.

சென்சி வட்டம், மேல்பாப்பாம் பாடி என்ற ஊரில் இருந்து

கலைமலி அம்மிக்கல்லை பொறிஞர் கொடுமுடி ச. சண்முகன் அவர்கள் கேட்கித்தனத்து ஒரு சிறந்த கலைக்குறுப்புமாகும். அம்மிக்கல் விள் அடிப்பும் குடைப்பட்டு நாற்புறங்களிலும் கலைக்கீமி, நடவடிக்கை கணபதி. பாலகிருஷ்ணன், ஜூனார் தெவுஷ் சிறப்பங்கள் கலைநூறு வடிக் கப்பட்டுள்ளன. இந்த அம்மிக்கல் அன்றாட சமையல் பழங்குடி மட்டு மல்லங்கள் பக்தியின் வழியே கலை யையும் வளர்த்திருப்பதை அறிய வார்ம். இது கி.பி. 14-ஆம் நூற்றாண்டைச் சேர்த்து. காட்டு மலைக்குடி வட்டம், கொல்லி மலை மேல்பாதியில் இருந்து புதைய வாகப் பெறப்பட்ட வெள்ளைக் கல்லில் தேர்த்தியாக வடித்த விழுது கிபி. 12-ஆம் நூற்றாண்டைச் சேர்த்தாகும்.

கூந்தல், இரண்டாண்டுகளில் இந்த அருங்காட்சியகம் மாணவமாணவிகளுக்கு இரண்டு ஓவியப் பயிற்சிகளையும் ஒரு புகைப்படப் பயிற்சியையும், இந்தியக் காலகளை அறிதல் பயிற்சியும் நாத்தியது. ஓவியப் பயிற்சியில் பயின்ற மாணவர் மாவட்ட, மாநில, பன்னாட்டு அளவில் ஓவியப் போட்டியில் கலந்து கொண்டுதமிழ்நாடு அரசின் ஓவியத் தேர்வு எழுதியுள்ளனர் என்பது குறிப்பிடத் தக்காகும்.

தீருப்பாடிப்புலியின்கண் அமைந்துள்ள அரசினர் பெண்கள் மேளிலைப் பள்ளியின் மாணவன் பி. சுபாஷ், கலூர் ரோட்டேஷன் ஓவியப் போட்டி, பாண்டிச்சேரி யின் என்.ஜி.ஆ.டி.யின் ஓவியப் போட்டி, தென்னாக்காடு மாவட்ட விளையாட்டுக் குழு குழு நடத்திய போட்டி ஆயிவற்றில் கண்டார். மேலே குறிப்பிடப்பட இருவரும் தமிழ்நாடு அரசின் ஓவியத் தேர்வு எழுதியுள்ளனர் என்பது குறிப்பிடத் தக்காகும்.

பாபா மெட்டிகுலேஷன் மேளிலைப் பள்ளியின் மாணவன் பி. சுபாஷ், கலூர் ரோட்டேஷன் ஓவியப் போட்டி, பாண்டிச்சேரி யின் என்.ஜி.ஆ.டி.யின் ஓவியப் போட்டி, தென்னாக்காடு மாவட்ட விளையாட்டுக் குழு நடத்திய போட்டி ஆயிவற்றில் கலந்து கொண்டு ஒரு முதல் பரிசையும், ஒர் இரண்டாவது பரிசையும் பெற ருள்ளான். இவராவாறு போட்டி களில் மாணவர்கள் கலந்துகொண்டு பரிசைபெறும் வாய்ப்பைப் பெற அரசு அருங்காட்சியகம் நடத்திய ஓவியப் பயிற்சி வழிப்படியாக இருந்து என வெற்றிவாந்த மாணவர்கள் தெரிவித்தனர். புகைப்படப் பயிற்சியில் பங்குபெற்ற இரண்டு பெண்கள் புகைப்படத் தொழிலைப் பொழுது போக்காக் கொண்டுள்ளனர். கலூர் பெரியார் கலைக்குரியின் தமிழ்த்துறைத் தலைவருடைய மகள் இந்தப் பயிற்சியில் பங்குபெற்றது வேலைவாய்ப் பற்ற இந்த நாள்களில் துமே வேலைவத் தேடிக் கொள்ள வாய்ப்பிடத்தாகும் என்ப பெருமையுடன் தெரிவித்தார்கள். 1990-1992 கால கடத்தில் கலூர் அரசு அருங்காட்சியகம் வெல்வேறு வகையான பதின்மூன்று கண்காட்சி களை நடத்தியது.

ஹார் ரோட்டேஷன் ஓவியப் போட்டியிலும் பாண்டிச்சேரி என்.ஜி.ஆ.டி.யின் ஓவியப் போட்டி யிலும் முதல் பரிசுகளை வென்றுள்ளார்.

கலூர் ஏ.ஆர்.எல்.எம். மெட்டிகுலேஷன் மேளிலைப் பள்ளியின் ஜி.விதைப் கிருஷ்ண என்ற மாணவர் இந்தியன் ஓவர்க்ஸீ வங்கி நடத்திய 1992 முந்தைகள் நாள் ஓவியப் போட்டியில் கலந்து கொண்டு மேளிலைத் தகுதிச் சான்திரமூபம் பெற்றுள்ளார். கலூர் ரோட்டேஷன் ஓவியப் போட்டியில் முன்றாம் இடத்தைப் பெற்றார். பாண்டிச்சேரி என்.ஜி.ஆ.டி.யின் ஓவியப் போட்டி, கலூர் கலைக்கூகு ஒவியப் போட்டி, இந்த நாளிதுவின் இளைஞர் உலக ஓவியப் போட்டி, சங்கர் பன்னாட்டு ஓவியப் போட்டி, சுகம்பாதி பன்னாட்டு ஓவியப் போட்டி, கலைக்கூகு ஒவியப் போட்டி, இந்த நாளிதுவின் இளைஞர் உலக ஓவியப் போட்டி, சங்கர் பன்னாட்டு ஓவியப் போட்டி, ஆயிவற்றில் கண்டார். மேலே குறிப்பிடப்பட இருவரும் தமிழ்நாடு அரசின் ஓவியத் தேர்வு எழுதியுள்ளனர் என்பது குறிப்பிடத் தக்காகும்.

பாபா மெட்டிகுலேஷன் மேளிலைப் பள்ளியின் மாணவன் பி. சுபாஷ், கலூர் ரோட்டேஷன் ஓவியப் போட்டி, பாண்டிச்சேரி யின் என்.ஜி.ஆ.டி.யின் ஓவியப் போட்டி, தென்னாக்காடு மாவட்ட விளையாட்டுக் குழு குழு நடத்திய போட்டி ஆயிவற்றில் கலந்து கொண்டு ஒரு முதல் பரிசையும், ஒர் இரண்டாவது பரிசையும் பெற ருள்ளான். இவராவாறு போட்டி களில் மாணவர்கள் கலந்துகொண்டு பரிசைபெறும் வாய்ப்பைப் பெற அரசு அருங்காட்சியகம் நடத்திய ஓவியப் பயிற்சி வழிப்படியாக இருந்து என வெற்றிவாந்த மாணவர்கள் தெரிவித்தனர். புகைப்படப் பயிற்சியில் பங்குபெற்ற இரண்டு பெண்கள் புகைப்படத் தொழிலைப் பொழுது போக்காக் கொண்டுள்ளனர். கலூர் பெரியார் கலைக்குரியின் தமிழ்த்துறைத் தலைவருடைய மகள் இந்தப் பயிற்சியில் பங்குபெற்றது வேலைவாய்ப் பற்ற இந்த நாள்களில் துமே வேலைவத் தேடிக் கொள்ள வாய்ப்பிடத்தாகும் என்ப பெருமையுடன் தெரிவித்தார்கள். 1990-1992 கால கடத்தில் கலூர் அரசு அருங்காட்சியகம் வெல்வேறு வகையான பதின்மூன்று கண்காட்சி களை நடத்தியது.

### மன்னார் கோவில்

நெல்வை நாட்டு அம்பாசமுத்திர வட்டத்தில் மன்னார்க்கோவில் மன்னார் முன்னும் திருநாமுடைய பெருமான் அங்கு கோவில் கொண்டிருக்கவால் மன்னார் கோவில் என்று அது பெயர் பெற்றதென்பத் தொழில் திருநோக்கர் சோழ வினாக்கரம் பிற்காலத்தில் இராஜேந்திர சோழ வினாக்கரம் எழுந்தது. என்னும் திருக் கோவிலும் அவ்வுரிமை எழுந்தது. அது மன்னார் அவன் இராஜேந்திரனுக்கு அடங்கி புரிந்தவையால் சோழ மன்னன் பெயரை அவ்வினாக்கரத்துக்கு அளித்தார் போன்று. டாக்டர் ரா.பி. சேதுப்பின்னன்.



தஞ்சை மண்ணில்  
தந்தை பெரியார்  
பிறந்த நாள் விழா

பிறந்த நாள் விழா 16.10.93  
அன்று நடைபெற்றது.

சட்டமன்ற உறுப்பினர்கள்  
திரு கு. தங்கமுத்து, திரு இராம  
நாதன், திரு ப. கல்யாபெருமான்,  
திரு கே. பாகவத்பரமணியன், திரு  
வெ. புண்ணியழுர்த்தி ஆலியோர்  
விழாவில் கலந்துகொண்டார்கள்.

மாண்புமிகு நிதி அமைச்சர்  
டாக்டர் இராம். நெடுஞ்செழியன்  
அவர்கள் விழாவில் தந்தை பெரியாரின்  
திருவுருவப் படத்தை

திறந்துவைத்து விழாப் பேருரை  
யாற்றி, நவநிதோர்க்கு நலத்திட்ட  
உதவிகள் வழங்கினார்.

விழாவில் மாண்புமிகு நிதி  
அமைச்சர் டாக்டர் இரா. நெடுஞ்செழியன் அவர்கள் பேசும்போது,  
“தந்தை பெரியார் அவர்கள்  
பெண்ணுரைவை, தீண்டாமை  
ஓழிப்பு, மூடப்பழக்க வழக்கங்களை  
அகற்றுதல், கல்வி அறிவு, சிக்கணம்,  
விதவைத் திருமணம், சீர்திருத்தத்  
திருமணம் போன்ற சமுதாயப்  
பிரச்சினைகளுக்காக, தனது வாழ்  
நாள் முழுவதும் தமிழ்நாட்டிலுள்ள  
அனைத்துப் பிராமணர்கள், நகரங்களுக்குச் சென்று மக்களின் உணர்ச்சி  
களைத் தட்டி எழுப்பினார்.  
உலகத்தில் ஏத்தனையோ ஸிந்தனை  
வாதிகள் சீர்திருத்தவாக்கள் தோன்றி  
இருந்தாலும் தந்தை பெரியார்  
போவது மிக்தாட்சியுள்ள அனைத்துப்  
பகுதிகளுக்கும் சென்று தந்தை  
யாகேவ மக்களைச் சுற்றித்து  
துணிந்து தனது கருத்துக்களை  
யாரும் கூறியது இல்லை”.

“தந்தை பெரியார் அவர்கள்  
மக்களிடம் தனது வாழ்நாளில்  
சிக்கணத்தைப் பற்றி எப்போதும்  
விளக்கமாகக் கூறவார். கருமியாக

தேசத்தைவைகளின் பிறந்த  
நாள் விழாக்களைச் சென்னையில்  
நடத்துவதோடுவாயால், மாவட்டத்  
தலைவரமிடத்திலும் நடத்தித் தேவை  
உம் என்ற மாண்புமிகு தமிழக  
முதல்வர் அவர்களின் ஆணைப்படி,  
தஞ்சாவூரில் தந்தை பெரியாரின்



இல்லாமலும், கல்சனாக இல்லாமலும் செலவு செய்ய வேண்டிய இனங்களுக்கு மட்டும் செலவு செய்யவேண்டும் என்று மக்களுக்குக் கூறியதோட்டலாமல் தானும் அது போல சிக்கந்தைக் கடைப்பிடித் தார்.”

மேலும் கேரளாவில் உள்ள வைக்கத்தில் தாழ்த்தப்பட்டோர் கோவைக்கு செலவதற்குப் போராடி வெற்றிபெற்றது இந்திய வரலாற்றில் பொன் ஏழுதுக்களால் பெறிதலும் போற்றிட வேண்டிய ஒரு நிகழ்ச்சி யாரும் இதுவரையிலும் 16 மாவட்டங்களில் தந்தை பெரியார் நூற்றாண்டு நினைவந் துணிகள் நிறுவப் பட்டுள்ளன. மற்ற 7 மாவட்டங்களில் வினாவில் நிறுவப்படும்” என்று தெரிவித்தார்.

விழுவில் மண்ணபுரி நிதி அமைச்சர் அவர்கள் 2,360 நூற்று கணக்கு 45 இலட்சம் ரூபாய் மதிப்புள்ள நவநிதோர் நலத் திட்ட உதவிகள் வழங்கினார்.

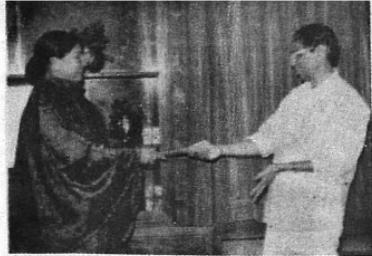
மாண்புமிகு வருவாய்த்துறை

அமைச்சர் திரு எஸ்.டி.சோமசுந்தரம் அவர்கள் தந்தை பெரியார் பற்றிய பேச்சைப் போட்டி கட்டுரைப் போட்டிகளில் வெற்றிபெற்ற மாணவ மாணவியர்களுக்குப் பரிசுகள் வழங்கி விழாப் பேருரையாற்றும் போது, “அறியாமையையும், மூடப் பழக்க வழக்கங்களையும் மக்களிட மிருந்து உற்சவே நீக்ட தமது வாழ நாள் முழுவதும் பாடுப்பட்டவர் தந்தை பெரியார் அவர்கள், அவர் எடுத்துக்கொண்ட கருத்துக்களை நாம் பின்பற்ற வேண்டும்” என்று கூறினார்.

மாண்புமிகு செய்தி விளம்பரத் துறை அமைச்சர் திரு மு.தென்றவன் அவர்கள் தலைமை உரையாற்றிப் பேசுகிறார், “உவக்த்தில் தோன்றிய சிர்திருத்தவாதிகள் சாக்கமலையுடல் பிரச்சிக்கப் பூர்த்திக்கு வித்திட்டு குறைஞ் செலவேர் போன்றவர்கள், அவர்களுக்குப் பின்னர் உலக் பல்வேறு நாடுகளில் தேவனிய சமுதாயச் சீர்திருத்தவாதிகளின் கொள்கைகள் அவர்கள் வாழ்ந்த காலங்களில் மக்களால் ஏற்றுக்

கொள்ளப்படவில்லை. ஆனால், விதிவிலக்காக நமது தமிழ் மண்ணில் தோன்றிய பருத்தறிவுப் பகலவள் தந்தை பெரியாரின் சமுதாயச் சீர்திருத்தக் கருத்துக்கள் அவர் வாழ்ந்த காலத்திலேயே மக்களால் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டதோடு மட்டுமல்லாமல், அரசும் அத்தகைய கருத்துக்களை ஏற்றுக்கொண்டது போல் உலகில் எங்கும் நடைபோடும், இது இந்த மண்ணுக்கும், இந்த மக்களுக்கும் விடைத்த பெருமை ஆகும்” என்றார்.

மாவட்ட ஆட்சித்தலைவர் திருதி.சண்முகராஜேஸ்வரன், இ.ஆ.ப., அவர்கள் சிறப்புரை ஆற்றவும், செய்தி-சுற்றுலாத்துறை துணை திருக்குநர் (மக்கள் தொடர்பு) திரு மா. விஸ்வநாதன் வரபேற் புணையும், செய்தி மக்கள் தொடர்பு அலுவலர், திரு த. இளங்கோவங் நன்றியுணையும் கூறினார்கள். விழாவில் சோழன் போக்குவரத்துக் கழகத்தினரின் மெல்லிசை நிகழ்ச்சி நடைபெற்றது.



தமிழ்நாடு நிரைவர்க்கு உரிமையாளர் சுங்கத் தலைவர் திரு. டி. ராமானுஜம்



தாஸ்தர் எம்.ச.எம். ராமசாமி



தாஸ்தர் ராமசூரத்திற் மன்ற ஜாஸ்பிடல் சார்பில்...

மாநாராண்யர் மாநில நிவநிடுக்கம்:  
மனையேன நிதி குவிந்தது!



தாஸ்தர் கெ. சௌக்கலிங்கம் (தேவை மறுத்துவமனை சார்பாக)



கோவை அமைச்சர் நிவநிடுக்கம் சார்பில்  
திரு. பங்கரு அடிக்காரின் மகன், பொருளாளர்  
திரு. ஏ.கெ. வெங்கடசாமி

திரு. தல்வி குப்தாம்.



அப்பூரவே மறுத்துவமனையின் தலைவர் தாஸ்தர் பிரதாப் சி. ரெட்டி.

திரு. விஜி பிரேரத்ஸ் இந்திய விமிடப் பிரதிப் பல்ல ரங்கார்சன் இந்திய மூட்டார் பார்ட்ஸ் அமைச்சர் ஆக்ளிலெவி விமிடப் பார்பில்...





'விவக்தத்தி' அதிபர் திரு. பா. சிவந்தி ஆதித்தன்.



திரு. பி. ஒபுல் ரெட்டி.



சுதா கௌர் சார்பாக திரு. எம். மாணிக்கம்.



ஸ்ரோது திரு. எல்.கே. மயில்சாமி.

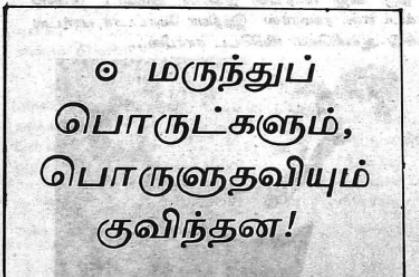


திரு. அப்துல் அலி, திருமதி அப்துல் அலி மற்றும் திருமதி ராம்.



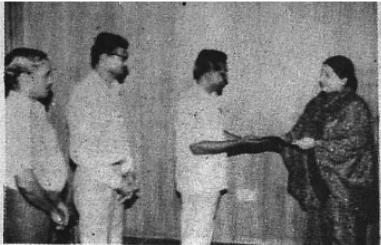
திரு. கமலஹாசன்.

திரு. விஜயகாந்த்.



ஓ மருந்துப்  
பொருட்களும்,  
பொருளுதவியும்  
குவிந்தன!





தலைமைச் செயல்பு பணியாளர்கள் சங்கம் கார்பில் அதன் தலைவர்.



விஜயா மகுத்துவ மற்றும் அறங்கட்டளை கார்பில் திரு. பி. நாகீரட்டி.



'என்கோஃபெட்' திறுவனத்து தலைவர் திரு. செல்வமுத்து.



அசோல்லேஷன்ட் திறுவன அழியர்கள் சங்கம் கார்பில் திரு. அ.ப்பெரும்பன்னன்.



திரு. எபேசன், திரு. கட்கோபன் டி.டி.கெ. பார்மா கார்பில்...



தமிழ்நாடு தேவார பேரவைத் தலைவர் திரு. ஏ.வி. சிவங்காம்.



நிரிக்குறவர் சமூகத்தின் கார்பில் திரு. ராமுதி.



அரசுத்துறை வழக்கறிஞர்கள் மற்றும் அ.இ.அ.தி.மு.க.வைச் சேர்த்த வழக்கறிஞர்கள்.



திரு. சந்தோஸ்.



திரைப்பட இயக்குஞர் திரு. பி. வாச



டாக்டர் பழனி ஜி. பெரியகாமி

திரு. வஸந்தலால் மேத்தா

'மக்கள் குரல்' ஆசிரியர்

திரு. எம். சண்முகவேல்.

ஆர்.கே. குமார்



திரு. எம்.வி. அருணாசலம் திரு. எஸ்.வி. பாலகப்பிரமணியம் திருமதி ஒப்.ஜி. பாததசாரது

'நியூஸ் டெட்' ஆசிரியர்

திரு. டி.ஆர். ஜவஹர்.

திரு. எம். சந்தூரம்.





மகாராஜ்டிர மாநில நிலநடுக்கம்

## மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள் சார்பில் ரூ.2.43 கோடி வழங்கப்பட்டது!

மகாராஜ்டிர மாநிலத்தில் கடமையான நில நடுக்கம் ஏற்பட்டதை அறிந்துவடன் மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜே. ஜெயவலிதா அவர்கள் நில நடுக்கத்தால் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு உதவி புரியவும், நிவாரணப்பணிகளை மேற்கொள்ளவும் தமிழக அரசின் சர்பாக 10 இலட்சம் ரூபாயை உடனடியாக வழங்கினார்.

2.10.1993 அன்று 'தமிழக முதலமைச்சரின் மகாராஜ்டிரா மாநில நிலநடுக்கத்தால் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கான நிவாரண' நிதி என்ற ஒரு நிதியைத் தொடர்பில் வெத்து தனது சொந்த சார்பில் ரூபாஸ் ஒரு இலட்சமும் வழங்கினார்.

மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்கள், இந்த

நிதிக்குத் தாராளமாக வாரி வழங்கும்படி விடுத்த அன்பான வேண்டுகோளைத் தொடர்ந்து, பலவேறு தரப்பட்ட துறையைச் சேர்ந்த பொது மக்கள் இந்த நிதிக்குத் தங்களால் இயங்க அளவு மாண்புமிகு முதல்வர் அவர்களிடம் வழங்கினார்.

2.10.1993 அன்று ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்ட இந்த நிவாரண நிதியில், இதுவரை (22.10.93) 2.33 கோடி ரூபாஸ் குவிந்துள்ளது. ஆக, தமிழக அரசின் சார்பாகவும், தமிழக மக்களின் சார்பாக வும் மகாராஜ்டிரா மாநில நிலநடுக்கத்தால் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கான நிவாரண நிதிக்கு 2.43 கோடி ரூபாஸ் கொடுக்கப்படுகிறது.

மாண்புமிகு மகாராஜ்டிர முதலமைச்சர் திரு சரத் பவார் அவர்களுடன் தொலைபேசியில் தொடர்பு கொண்டு, தனது சார்பாக மாண்புமிகு நிதித்துறை அமைச்சர் டாக்டர் தென்தெரியன் அவர்களையும், மாண்புமிகு பொதுபணித்துறை அமைச்சர் திரு எஸ். கண்ணப்பன் அவர்களையும் நிவாரண நிதியின் அனுபவி வைப்பதாக தெரி வித்து இருந்தார். அதன்படி தமிழக அமைச்சர்கள் இருவரும் 24.10.1993 (ரூபாஸ்ரூப்பிழை) அன்று மகாராஜ்டிர முதலமைச்சர் அவர்களைச் சந்தித்து, தமிழக முதல்வர் அவர்களின் சார்பில் இந்த நிவாரண நிதியை வழங்கினார்கள்.

**மாண்புமிகு மகாராஜ்டிர முதல்வர்  
அவர்கள் நன்றி**

மகாராஜ்டிரா மாநிலத்தில் நில நடுக்கத்தால் பாதிக்கப்பட்டவர்களின் மறுவாழ்வுக்காக, மாண்புமிகு முதல்வர் புரட்சித்துறையில் டாக்டர் ஜே. ஜெயவலிதா அவர்கள் நிரட்டிய 2 கோடி ரூபாஸ் கொடுக்கப்பட்டுள்ளது.

புரத்தித்தலைவி  
டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா  
இலங்குமுந்தைகள் இருதய சிகிச்சைத்  
திட்டம்



தமிழ்நாட்டில் ஒவ்வொரு ஆண்டும், பிற வியலேய ஏற்படுகின்ற இருதயக் கோளாருகள் காரணமாக, நூற்றுக்கணக்கான குழந்தைகள் இறக்க நேரிடுகிறது. இருதய அறுவைச் சிகிச்சைக் கோள்கள் மூலம் பல குழந்தைகளுக்க் காப்பாற்ற முடியும். சில குழந்தைகளுக்கு மட்டும் இருதய முடியும். மாற்றமோ அல்லது இருதய இயக்கக் வாய்வா மாற்றமோ அவ்வளவு இருதய இயக்கக் கருவிளீ (Pace maker) பொருத்தத்திலோ தேவைப் படுகிறது.

இவற்றையெல்லாம் கருத்தில் கொண்டு, மாண்புமிகு முதல்வர் புரத்தித்தலைவி டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்கள், முழுந்தைகளை நீக்கு இருதயத்தில் ஏற்படும் கோளாருகளை நீக்கு இருதயத்தில் தகுந்ததோர் நிட்டத்தைச் செயல்படுத்த வதற்குத் தகுந்ததோர் நிட்டத்தைச் செயல்படுத்த வேண்டுமென் ஆண்டிப்பிருந்தார்.

அந்திட்டம் உருவாக்கப்பட்டு, வரும் நவம்பர் 14-ஆம் நாள் முழுந்தைகள் திட்டத்தன்று செயல் படுத்தப்பட்டனது. இத்திட்டத்திற்குப் புரத்தித் தலைவர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா இன்கு முழுந்தைகள் இருதய சிகிச்சைத் திட்டம்' எனப் பெயர் தட்டப்பட்டனர்.

இந்தத் திட்டத்தின் கீழ், 1993-94-ஆம் நிதிகால்திட்டம் முதல் 6 மாதச் காலத்தில் 85 நிதிகால்திட்டம் முதல் 6 மாதச் காலத்தில் 85 முழுந்தைகளுக்கு இருதய அறுவைச் சிகிச்சையும், 5 முழுந்தைகளுக்கு வால்லு மாற்றம் சிகிச்சையும், 5 முழுந்தைகளுக்கு இருதய இயக்கக் கருவை பொருத்தி முழுந்தைகளுக்கு இருதய இயக்கப்படும். இந்த நிதியாண்டில் சிகிச்சையும் அனிக்கப்படும். இதை நிதியாண்டில் சிகிச்சையும் அனிக்கப்பட்டு, இந்த நிட்டத்திற்கென 14 இலட்சம் ரூபாய் அனு மதிக்கப்பட்டு வெல்லிவிடப்படும்.

இந்தத் திட்டத்தின் கீழ் மேற்கொள்ளப்படும் அறுவைச் சிகிச்சைகள், சென்னை எழும்பூரில் உள்ள முழுந்தைகள் நல மருத்துவமனையில் செய்யப்படும்.

3.3 இலட்ச ரூபாயை, மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் டாக்டர் நாலவர் இரா. நெடுஞ்செழியன் அவர்களும், மாண்புமிகு பொதுப்பணித்துறை அமைச்சர் திரு. எஸ். கண்ணப்பன் அவர்களும், மாண்புமிகு மகாராஜ்டரி முதல்வர் திரு. சரத்பவார் அவர்கள், தமிழக முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்களின் பெருந்தன்மை தன் இதயத்தை நெகிழி செய்துவிட்டு என்றுகூறினார்.

மாண்புமிகு முதல்வர் புரத்தித்தலைவி டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்களுக்கு நன்றி தெரிவித்த மாண்புமிகு மகாராஜ்டரி முதல்வர் திரு. சரத்பவார் அவர்கள், தமிழக முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்களின் பெருந்தன்மை தன் இதயத்தை நெகிழி செய்துவிட்டு என்றுகூறினார்.

## முதலமைச்சரின் பொது நிவாரண நிதி

இன்று (17.10.'93) மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்கள், முதல்வர் இவ்வத்தில் சந்தித்துப் பலவேறு தொழிலாளிபர் கூடும், முக்கிய பிரமுகர்களும், தமிழ்நாடு காரோலைகள் பொது நிவாரண நிதிக்காக காரோலைகளை வழங்கினார்கள்.

அருணா கர்ஸல் நிறுவனத்தின் நிர்வாக பொயையும், பாட்டியா ஸ்கூலைன்ன் நிறுவனத்தின் நிர்வாக இயக்குர் திரு. பாட்டியா நிறுவனத்தின் சார்பாக 1,00,000/- எம்.ஜி.எம். நிறுவனங்களின் சார்பாக அதன் ரூபாயையும் மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்களிடம் வழங்கினார்கள்.

ராஜஞ்சு கர்ஸல் நிறுவனத்தின் நிர்வாக சிக்குநர் திருமதி. ராஜஞ்சுபி அவர்களின் சார்பாக 1,00,000/- ரூபாயும், தமிழ்நாடு தொல்கலைத்துறை முதல்வர் திரு. ரஷ்மி அவர்கள் 2,00,000/- ரூபாயையும் மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் பட்டு.

தமிழ்நாடு திருயரங்குள் உரிமையாளர்கள் சங்கத்தின் சார்பாக அதன் தலைவர் திரு. டி.பொற்றியில் கல்லூரியின் சார்பாக அதன் குபாயையும், பாரத் பொற்றியில் கல்லூரியின் ரூபாயையும் மாண்புமிகு முதலவர்களிடம் முதலவர்களிடம் பொது நிவாரண நிதிக்காக வழங்கப்பட்டு.

தமிழ்நாடு தொகரைங்குள் உரிமையாளர்கள் சங்கத்தின் சார்பாக அதன் தலைவர் திரு. டி.பொற்றியில் கல்லூரியின் எஸ்.ஆர்.எம். பொற்றியில் கல்லூரியின் சார்பாக அதன் குபாயையும், பாரத் பொற்றியில் கல்லூரியின் ரூபாயையும் மாண்புமிகு முதல்வர் டாக்டர் ஜெ. ஜெயவலிதா அவர்களிடம் முதலவர்களிடம் பொது நிவாரண நிதிக்காக வழங்கினார்கள்.

இந்தத் தொகை, தமிழக மக்களின் சார்பில் வழங்கப்பட்டது என்று பதில் அளித்த மாண்புமிகு தமிழ்வர் அவர்கள், இந்தத் தொகையை எவ்வளவு பயன்படுத்துவது பொருத்தம் என்று திரு. சரத்பவார் அவர்கள் கருதுகிறாரோ, அந்த வகையில் பயன்படுத்தலாம்" என்று கூறினார்.

## பார்த்தோம் படித்தோம்

# பாதுகாக்கப்பட வேண்டிய கருவும்!

**16.9.93** இதழில் தமிழக முதல்வரின் “உப்பற் தலைவர் தந்தை பெரியார்” கட்டுரை; தந்தை பெரியார் பற்றிய பேரரிசூர் அண்ணாவின் சொல்லோயியம், தந்தை பெரியாரைப் பற்றிய நிருவிளைன் கருத்து; அண்ணா போற்றுப் பெரும்கள் வரிசையில், திரு.வி.க., வ.ஏ.சி., பாரதியார், மற்றும் கருத்துச் செலவும் நிறுத்தும்; “அதிலும் செலவுடையார்” தலைப்பில் ‘அண்ணா’யைப் பற்றி, நாலூர் க. சோமகந்தர பாரதியாரின் வாழ்த்துரை, இன்னொடு, “பண்டிச்சரியம் போன்ற பல தலைப்புகளில் பெரியாரின் பொன்மெந்துகள்; ஆக, தமிழர் இதும் இதழாக அல்ல, தமிழ் மற்றாக மனம் விடுவது. தமிழர் படிக்க மட்டு மலை; பாதுகாக்கப்பட வேண்டிய கருவும்.

—சௌதை டி.என். நாகவிங்கம்,  
பழங்குடியினர், சென்னை-600 114.

‘அறிவிச்சுபா’ பகுதி உண்மையில் அறிவிக்கு ஒரி கூடியது. இதுபொற்றுவதுக்கு ஒரு பக்கம் முழுவதும் எடுத்துக் கொள்ளலாமோ!

—இரவிச்சுபார்.  
தெட்டுமோதியானார்.

‘குருவின் குல’ படித்தேன், அகுமையாக இருக்கத்.  
—இன்பவல்வி வாக்கேவன்,  
கீராகாத்து.

விடுதலை வர்க் வ.ஏ.சி. கட்டுரையில் “கந்திரம் என்கூடு பிரப்புரியம்” என்று இத்தொலையின் வடக்கே எழுத்த முழுக்கத்தின் எதிரொலி தெண்ணாடியில் நிறுத்துவில்லை செயலில் கீழ்த்துடன் எதிரொலித்து என்பதைத் தெரித்து கொள்கிறேன்.

—வி. சென்றாயன்,  
ஸுப்புர், சேவம்-12.

நடக்கவிடுக்கும் T.N.P.S.C. துறைத் தேர்வுகள், அவற்றின் துறையைக் குத்தின் அறிது தக்கால் மிகவும் பயனுள்ளதாக இருக்கும்.

—இரவிச்சுபார்,  
தெட்டுமோதியானார்.

“கேள்வி பதில்” பக்கம் இருக்கால் மிகவும் பயனுள்ளதாக இருக்கும்.

—ரவிச்சுத்திரன்,  
காஜார்.

**1.10.93** இதழில், பட்டுக்கோட்டை கல்வாண காத்தரம் - பாடஜூம் படிப்பினையும் கட்டுரை பயனுள்ள தாக இருக்கத்.

—கந்தவாமி,  
திருப்பூர்.

தருமுபி மாவட்டம் பாலக்கோட்டில் அரசு தலை நிட்ட உதவி வழங்கும் விழாவில், மன்றபுகு தமிழக முதல்வர் அவர்களின் உரை, மாவட்ட மக்களுக்கு ஓர் வரப்பிரசாரம், விதிவை வர்க் வ.ஏ.சி. பற்றி தீவா மனிஞார் அவர்கள் நன்கு விளக்கமாக ஏழையிலிருந்து நிறார்.

—இரா. இராகவன்,  
ஸ்ரீஈகம்.

‘தமிழர்’ இந்த நிறைய செய்திகளைத் தகுவின்றுத் தமிழர் பத்திரிகைகளில் வராத செய்திகள் நிறைய வகு மின்றுத் தில் வரும் கட்டுரைகள் மாறுக்கும் பயன் படும் வகையில் உண்டு.

—சபி.இரா. சோப் பேட்டிக்,  
நிறுத்தி.

**16.9.93** இதழில், வள்ளுவன் குழுமம் பண்புகை மைக் கட்டுரை படித்தேன். மிகச்சிறந்த கட்டுரை. இதுபோன்ற கட்டுரை ஒவ்வொரு இதழிலும் தொடர்ந்து வகுதல் வேண்டும் ‘தமிழர்’ ஒரு “அறிவுக் கணக்கியம்” என்றால், ஆக மிகவுமில்லை.

—கெ. அனந்த நாராயணன்,  
கன்னியாகுமரி.

விடும் இதழும் முதல்...

‘புரட்சித் தலைவரியின் முழுக்கம்’ நூல் வெளியிட்டு விழாவில் நடந்த பட்டிமறை, கலீயங்க நிகழ்க்கிளியில் பயிற்கற் ற அறிஞர்கள், கலீகுஞ்சர்கள் ஆகியோரின் கட்டுரைகள், கலீகுஞ்சி வகும் இதழ்வில் இடம்பெறும் என்பதை மதிஞ்சி யுடன் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம்.

# அங்கை சந்தியா



கோவை பிளமேட்டில் அவினாசி ரோட்டை மொட்டி அங்கை சந்தியா சிறுவர் உலகம் (சிறுவர் கல்வி பொழுதுபொகு வளாகம்) ரூ.11 கோடி செலவில் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. இதற்கான அடிக்கல் நாட்டு விழா, கோவை ஆர்.எஸ்.புரம் மாநகராட்சிக் கலையரங்கில் 21.10.93 அன்று மாலை மிகச் சிறப்பாக நடந்தது.

விழாவுக்கு மாண்புமிகு சமூக நலத்துறை அமைச்சர் தீருமதி இந்திராகுமாரி அவர்கள் தலைவர் தாங்கினார். மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் டாக்டர் நாவுவர் இரா. நெடுஞ்செழியன் அவர்கள் கவனது கொண்டு சிறுவர் உலகத்திற்கான அடிக்கலை நாட்டினார். அப்போது அவர் பேசுகையில் குறிப்பிட்டதாவது:

“கோவை பிளமேட்டில் சிறுவர் உலகம் அழுகாப் பயணிகளை ஸர்க்கும் வகையில் வரும் அமைய உள்ளது. இந்தச் சிறுவர் உலக அடிக்கலை 73 வயது நிறமிய சிறுவரான என்னை வைத்து நாட்ட வைத்து இருக்கிறார்கள்.

“இந்தச் சிறுவர் உலகம் கற்றுவா வையமாக வரும், சுற்றுலாப் பயணிகளை ஸர்க்கும் வகையில் வரும் என்கும் இல்லாத வகையில் அமைய உள்ளது. ரூ.11 கோடி செலவில் தொடர்பு படும் இந்தத் திட்டத்தில் அரசுப் பங்காக் நிலமும் மற்றும் தனியாகப் பங்குத் தொகையும் திரட்டப் படும்.

“இங்குப் பேசியவர்கள் நிதிச் சமை அரசிற்கு இல்லை என்று கூறினார்கள். ஆனால், பங்கு தாரர்களுக்கு லாபம் கொடுக்கும்போது கேள்க்கை வரி அரசிற்கு வருமானவரி வருமானமாகக் கிடைக்கும். மற்றும் பல கடைகள் அமைக்கப் படுவதால் விற்பனை வரியாகவும் அரசிற்குக் கிடைக்கும்.

“இந்தச் சிறுவர் உலகத்திற்கு அரசு இப்போது ரூ.14 கோடி மதிப்பான 25 ஏக்கர் நிலத்தை வழங்கி உள்ளது. இதற்குப் பின்பும் உள்ள மேஜும் 100 ஏக்கர் நிலத்தைக் கையக்கப்படுத்த மாவட்ட ஆட்சித்தலைவரிடம் கூறியுள்ளேன். அந்த நிலமும் சிறுவர் உலகத்திற்கு வழங்கப்படும். ஒருத்துக்கான் தாத்துக்காலைக் கட்டிடான். அதற்கு அடுத்தப்படியாக எம்.ஜி.ஆர். நினைவு இடத்தைப் புரிசித்தலைவர் கெதுவள்ளார். புரிசித்தலைவரிலின் சாதனையைப் பார்த்த சிலர், இது என்ன சாதனை, நாங்கள் கூடசெய்து இருப்போம் என்றிராக்கன். இது எப்படி இருக்கிறது என்றால், அமெரிக்காவைக் கண்டுபிடித்த கொவும்பக்கு

# சிறுவர் உலகம்

நடந்த பாராட்டு விழாவின்போது சிலர் 'இது என்ன சாதனா?' என்று கூறியதுபோல உள்ளது.

"அமெரிக்காவில் உள்ள 'டிஸ்டி' உலகத்தில் அபிரிகா விங்கன் சிலவையை அவர் பேசுவது போல அமைத்து உள்ளனர். அதேபோல் காந்தி, அண்ணா, பூர்த்திதலைவர் சிலவையை இந்தச் சிறுவர் உலகில் அமைக்க வேண்டும்".

இந்தச் சிறுவர் உலகத்திற்குத் தெள்ளின்தய விளேகல் தொழிற்சாலை சார்பிலும், திருப்பூர் சக்திவேலு சார்பிலும், பிக்கேஷன்ஸு ஜஸ்வல்வரி சார்பிலும் தலை ரூ. 1 இலட்சமும், அண்ணபுரணா ஒட்டல் சாபில் 125 அயிரரும் பங்குத் தொகையாக வழங்கினார்கள். அவர்களுக்கு மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் அவர்கள் சால்வை போர்த்தினார்.

நிலத்திற்கான அரசு ஆணையை, மாண்புமிகு நிதியமைச்சர் அவர்கள், சிறுவர் உலகத்தையெம்ப்பும் குழு இயக்குநர் திரு. ஆ. சக்திவெலுவிடம் வழங்கினார். விழாவில் மாவட்ட ஆட்சித் தலைவர் திரு. சங்கர் வரவேற்று பேசினார்கள்.

மாண்புமிகு அமைச்சர்கள் திரு. கே. ர. செந்கோட்டையன், திரு. எஸ். கண்ணப்பன், திருமதி ஆர். இந்திரகுமாரி, திரு. பி. சகவா மூர்த்தி, சட்டப்பிரபரவை உறுப்பினர்கள் திரு. தினங்கை கோவிந்தாத், திரு. செவெராத், தமிழ்நாடு மக்கள் மேம்பாட்டு கழக நிர்வாக இயக்குநர் திரு. ஜனார்த்தனம் ஆகியோர் பேசினார்கள்.

தமிழ்நாடு ஒருங்கிணைந்த ஊட்சுக்கத்துத் திட்ட ஒருங்கிணைப்பாளர் திரு. ஜஸ்பீர் சிவப்பாஜ் ஜனரி கூறினார்.

மாண்புமிகு போக்குவரத்துத் துறை அமைச்சர் திரு. கே. ர. செந்கோட்டையன் அவர்கள் பேசுகையில், "பூர்த்திதலைவி அவர்கள், தொழில் துறையில் 4-வது இடத்தில் இருந்த தமிழகத்தை முலை இடத்திற்குக் கொண்டு வந்துள்ளனர். சிறுவர் உலகத்திற்குப் போக்கு வரத்துத்துறை சார்பில் பண்டு முதலீடு செய்வது பற்றி முடிவு எடுக்கப்படும்" என்று கூறினார்.

மாண்புமிகு சமூக நலத்துறை அமைச்சர் திருமதி இந்திரகுமாரி அவர்கள் பேசுகையில், "இந்தச் சிறுவர் உலகம் இந்தியாவில் மட்டும் அல்லாமல் உலகம் முழுவதிலும் சிறந்து வளங்கும். இங்கு வைக்கப்படும் பொருட்களில் ரூ. 65 இலட்சம் மதிப்புள்ளவை வெளிநாட்டிலிருந்து வாங்கப்படும். அதைத் தீண்டு போ மாத்திரங்கள் சிறுவர் உலகம் அவைக்கப்படும். இதை மாண்புமிகு பூர்த்திதலைவி அவர்கள் திறந்து வைப்பார்கள் என்று கூறினார்.





The Tamil Nadu State Apex  
Co-Operative Bank Ltd.,

233, N.S.C. Bose Road, Madras - 600 001.

Rate of Interest on Deposits  
(Effective from 29.1.1993)

Sl.No.	Type of Deposit	Rate of Interest per annum
1.	Savings Bank Accounts	5.25% w.e.f. 1.7.1993
2. Fixed Deposits :		
	For 46 DAYS and above but upto 270 days	9.00%
	For 271 DAYS and above but upto 364 days	9.50%
	For 1 YEAR and above	10.25%

Interest on Fixed Deposit  
for 1 year and above will be paid  
Quarterly

- ❖ NRO & NRE Accounts Facilities are available in 6 designated Branches.
- ❖ Interest rates are subject to RBI directives from time to time.

THE BANK AT YOUR SERVICE

ஏந்த ஓடு மனத்துவர்

மனநல மருத்துவர்  
டாக்டர் எஸ். மாத்ருதூம்  
அவர்களின் பதில்கள்

சூரி இராமச்சந்திரன்  
விராவிமலை

★ மனவியாதியை மருத்துவத்தால் பூரணமாகக் குறப்படுத்த முடியுமா?

மனநோய்க்கு மருந்துண்டு. மற்ற சிகிச்சை முறைகளும் உண்டு. மனோ வியாதியை பிழிக்கப்பட்டவர்கள் ஆரம்ப காலத்திலேயே மனநல மருத்துவரை அணுவினால், நிச்சயம் நலவ பவனிக்கீடும், ஆனால் சில தீவிரமான நோய்கள் எத்துணைச் சிறந்த சிகிச்சை முறைக்குப் பின்னும் முற்றும் குணமாகும் வாய்ப்பில்லை. ஆனாலும், நோயின் பாதிப்பு குறைவதற்காவலாது, மருத்து வம் அத்தியாவசியம்.

கா. கிருஷ்ணன்  
தல்தூசு

★ கிராமங்களில் மனநோய் கண்டவர்களைக் கோவில்களில் கட்டிப் போடுவிரார்களே. இது குறிக்கு சட்டன் குற்று என்ற?

# மனநலம்

கோவிலாக்கட்டும், வேறு எங்காக்கட்டும், மன நோயாளிகளைக் கட்டிப்போவது அவர்களைத் துண்புறுத்துவதாகும். மனநோயாளிக்கான விருஞ்சான பூர்வமான காரணங்கள் கண்டுபிடிக்கப் பட்ட இக்காலத்தில், கோவிலில் கட்டிப்போவது சிகிச்சையாகது, முறையான விருஞ்சான முறைப் படியான சிகிச்சை செய்யவர்கள் நிச்சயம் அதிகம் முன்னேற்றும் அடைவார்கள். எந்தச் சிகிச்சையும் நன்கு பயன்த்து, கடவுளா வேண்டுவதில் தவிரில்லை. அது அவரவர் நம்பிக்கை. ஆனால், மனநோயாளிகளைக் கோவிலில் கட்டிப் போட்டால் குணமாகும் என நம்புவது மூத்த நம்பிக்கை.



கே. வதா  
பங்குடி

★ ஹோமியோபதி மருத்துவ முறையில் கண மனிக்க முடியும் என்று கூறப்படுகிறது. இது எவ்வளவு உண்மை?

இது ஹோமியோபதி மருத்துவரைக் கேட்க வேண்டிய கேள்வி

எல். தெய்வநாயகம்  
கடாரிப்படி

★ ஓர் குழுமபத்தில் ஓர் மணதோயாளி இருந்தால், அவரிடம் குழுமபத்தினரின் அனுகூமுறை எவ்வாறு இருக்க வேண்டும் தயவு செய்து தெரிவிக்கவும்.

மன்னலப் பின்னியாளர்களிடத்தில் பாசமும், நேரடியாக வேண்டும். நோயின் அரும்ப காலத்திலிருந்தே முறைப்படி சிகிச்சை செய்ய வேண்டும். அவர்களுடைன் போகாமலும் இருக்க கூடாது. கோபதாபங்களைக் காட்டி, வளவள வெண்டும் பேசுவக்காடாது. மனதோயாய் வந்தாலும், குழுமபத்து மற்று அங்கத்தினர்களைப் போலவே நடத்த வேண்டும். அவர்களை பிடிட்டால், வெளியிலோ ஏதாவது ஒரு பணியில் ஈடுபடச் செய்ய வேண்டும். குழுமப் நிறுத்திகளைக் கூடுவது அங்குக்கும் பங்கு இருக்க வேண்டும். அவர்கள் அக்ரோசும், பெருமாலும் மற்றால்பால் ஏற்படும் சநேதகம் அல்லது தனக்கு ஆபத்து விளையுமோ என்ற தழையை நீர்க்கிம் ஆகும். அதற்கு வாய்ப்பில் வாமல் நடந்து கொள்ள வேண்டும். அவர்களை எதற்கும் ஒதுக்கி வைக்கக்கூடாது. மனதோயாய், உடல் நோயைப் போலக் குணமடையவில்லை. இதை அனைவரும் உணர் வேண்டும். திருமணம் செய்யாயின்தால், மன்னல் மருத்துவரின் ஆலோசனைக்கப்படுமோ, முடிவு செய்யவேண்டும்.

எஸ். விரிஜா  
தின்டுக்கல்

★ காமி வந்து பலபேர் ஆடுகிறார்களே? இது அவர்கள் தங்களை அறியாமல் செய்யும் ஒன்றாலும் அவர்கள் பலவரைக் கவரவேண்டும் என்ற நோக்கத்தில் நடத்தும் நாடகமா?

சாமி வந்து ஆடுவது ஒருவித ஹிஸ்டரியோ நோயாகும். Possession State எனக் கறுவேயம். தனது உண்மையான, சிலசமயம் எளிதில் தீர்க்க முடியாத பிரச்சினைகளால் பாதிப்பு ஏற்படும் போது, சிவர், தன்னை ஆண்டவன் ஆட்கொண்ட பாவனையில், இந்நிலைக்கு தன்னப்படுகிறார்கள். அவர்களது செய்கை, பிறர் கவனத்தைக் கவரும் செய்கை என்பது உண்மையே ஆனாலும், அவர்கள் தன்னிலை உணராத போது தான் இவ்வாறு நடந்து கொள்வார்கள். இந் நோய்க்கு மன்னல் மருத்துவரை அனுகூமுறை?

அறுபது வயதைக் கடத்தவர்களை 'அல்லைமர் தோய்' என்றும் முளைப்பு தோய் என்க கூடும். இந்த நோய் முற்றினால், முகவினின் செல்ல பாடு சிறு சிறிதாக் குறைங்கு இருப்பதைக் கீழ்க்கண்ட வழிகாலிலிடக் கூடும். இப்போது இந்த நோய்க்குப் புதிய மருத்தொன்று கண்டுபிடிக்கப்பட்டுள்ளது.

என்பதைக்கு வயதைக் கடத்தவர் கலில் கால்வாசிப் போ இந்த நோயில் சால் பாதிக்கப்படுவதாக ஒரு கணக்கைப்படி கூறுகிறது. அந்தியும், 95 வயதைக் கடத்தவர்களை இந்த நோய் இன்னும் அதிக அளவில் தாக்கக் கூடும்.

இந்த நேரினால் பாதிக்கப்படவார் களில் மூன்று செல்களில் "அமிலாய்டு பிட்டா புரோட்டன்" என்றும் புதர்க்குத் தாது நினையிய துவக்கக்கூடிய உணர்வைக் கொடுக்கிறது. இதனால் இந்த செல்களுக்கு குன் அதிக அளவில் மூலியம் செய்கிறது. அந்த செல்களை மூடுத்து விடுகிறது. இதனால் மூலியின் செல்வாடு படிப் படியாகக் குறிப்பிட போன்றுகிறது.

அல்லைமர் தோய்க்கு 'ட்ரோமிடீன்' என்றும் புதிய மருத்து உண்று பிப்போது குறைப்பட்டுள்ளது. இம்மாறுது அமிலாய்டு பிட்டா புதர்த்தினால், மூளை செல்களில் ஏற்படும் புரதங்களை அடக்க வல்லதாரம்.

இது அறுவைச் சிகிச்சையில் டந்த் முப்படி ஆண்டுகாக இந்த மருத்து பயன்படுத்தப்பட்டு வருகிறது. தீர்பாது அல்லைமர் தோய்க்கும் இதனை மருத்துவமாக என்று கண்டறி யப்பட்டுள்ளது.

-அமெரிக்கத் தசவுல் நிலையம்

மு. தயாளன்  
காராடு

\* 'ஹிப்னாட்டிசம்' மூலம் ஒருவரை வசியப்படுத்த முடியுமா? சில ஹிப்னாட்டில்கள் Personality Disorders-ஐக் குணப்படுத்த தங்களால் முடியும் என விளம்பரங்கள் மூலம் அறிவிக்கின்றனரே?

ஹிப்னாட்டிலை என்பதே ஒரு மனைவிய முறைதான். இதைப்பண்படுத்தி, ஆழ்மன என்ன என்களை அறியலாம். ஒரு மனதை உடன் படுத்த வால், சில மனதோயின் அக்ரூரிகளைப் போக்க வால். ஆனால், மனதோய் சம்பந்தப்பட்டவரை, இசிகிச்சை முறை ஒரு 'உடன் உதவும்'

(Adjustment to other therapies) சிகிச்சையென்று கிடையே முழுதாக ஒரு மனதோயை குணப்படுத்த வேயாளக்கூடாது. ஆனால் மேம்பாடு அடைய (Personality Improvement) 'இறப்னோஸ்' உதவும். ஆனால் ஆளுமைசார்ந்த நோய்க்கு (Personality Disorder) அது தீவிர அல்ல.

கே. கலாவதி  
காஞ்சிபுரம்

\* என் கணவர் நான் என் அலுவலகத்தில் ஆண்களிடம் பேசக்கூடாது என் கண்டிடன் போடுவிரும். நூனோ என் அலுவலகத்தில் தொலைபேசி இயங்குவார். என் கணவரை சமாளிப்பது எப்படி?

உங்கள் கணவர் 100 சதவீதம் நார்மலாக இல்லாதவர். அவருக்குச் 'நந்தேக நோய்' (Paranoid Disorder) இருக்கக்கூடும். அல்லது அவருக்குத் தான் மீது நம்பிக்கை இல்லாதீருக்கக்கூடும். நீங்கள், அவரை விட அழகாக இருந்தால் ஒரு பொருளை சார்ந்த அவநம்பிக்கையாலும் (Delusion of Jealousy) அவர் பாதிப்படவிட்டிருக்கக்கூடும். எதற்கும் மனதை மருத்துவர் உதவியை நாடுதல் நலம்.

பி. இராமசாமி  
திருவங்ஞாமலை

\* சம்பத்தில் மகாராஷ்டிரத்தில் பல ஆயிரக்கணக்கான குடும்பங்கள் பூர்வத்தால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளன. இதில் உயிரி தப்பிய பெரும்பாலானார் முக்கியமாக, மூந்தவர்கள் ஓர் State of Fear-இல் வாழ்வதாகப் பத்திரிகைகள் கூறுகின்றன. இந்த Social Problem-ஐ சமாளிப்பது எப்படி?

புக்கம்பம், புயல் போன்ற நியந்திக்குப்பின், அதில் தெய்வாதீனமாகத் தப்பியவர்கள் "Past Traumatic Disorder" என்ற மனதோயாலும் "Acute Stress Reaction" என்ற படியும், பாதிக்கப்படக்கூடும். நிவாரணப் பணிகளும், மறவாழ்வுப் பணிகளும் செவ்வேனே நிறைவேற்றிரப்பட்டால் மனபாதிப்பு குறையும், மிகவும் பாதிக்கப்படவர்கள், மனதை மருத்துவரின் ஆலோசனை பெற்று சிகிச்சை பெறுவது நலம். இதுயாதிரி இடங்களுக்கு ஒரு மாதம் கழித்தாவது, மனதை முகாம் நடத்தி, தீவிர, தொடர்ந்த சிகிச்சை தேவைப் படவர்களைக் கண்டறிந்து ஆவன செயலாம்.

எம்.ஏ. காதர்  
சேலம்

\* மழுப்பழக்கத்தை மனதை மருத்துவத்தால் குணப்படுத்த முடியுமா?

ஞுப்பழக்கம் ஒரு நோயாகவே கருதப்படுகிறது. உடலில் உள்ள இரசாயன அமைப்பு மனதைக்கு மனிதன் மாறுபடும். கொஞ்சம் குடுக்க ஆரம்பித்து, குட்காரணக் காரணம் சில கஞ்சு இந்த இரசாயன அமைப்பில் கோளாறு இருப்பதாக் கண்டறிந்துள்ளனர். அவர்கள்



மதுவை விடமுடியாமல், விட்டால் உடல் மதிப்பு ஏற்படும் வகையில் அவரது மூன்றைச் செல்வகள் அமைந்துள்ளன. ஆதலால் குடிப்பழக்கத்தை மாற்றி, நிறுத்த தற்போது நல்ல முறையில் சிகிச்சை செய்யலாம்.

எம். முருகேசன்  
கன்ஸிஸ்டெட்டிப்பட்டி

\* மனம் ஒரு கருங்கு. அது இருப்பக்கும், தாவித் தாவி மனிதர்களங்க் கவலைப்படுத்தும், மிகிழ்சி யிலும் ஆற்குதிரிது. இதை ஒருமைப்படுத்த மனதுவத்தால் முடியுமா?

\* பிரத்து 6 மாதக் குழந்தையின் மனதிலை எப்படி இருக்கும்?

\* சிறுவது என்று சொல்லிவிந்தால் எதில் போய் முடியும்?

\* அனுபவம் பெற்ற மனமும், அலுவலமில்லாத மனவில் உடைய இருந்தின் வாழ்க்கை எப்படி இருக்கும்?

\* நம்பிக்கை ஒரு மனிதனின் மனதில் இல்லா விட்டால் எந்த முயற்சியும் செய்ய முடியுமா?

குரங்கான மனத்துக்குத் தியானம் குரங்காட்டி யாய் அமையும். பல்வேறு தீயான முறைகள் பற்றி ஊழியர் பேரினர், யோகா நிபுணர் அல்லது மனநல மருத்துவர் நிபுணரை அனுசிதி ஆலோசனை பெறவாம். அதுவே கவனச் சிறுவரையும் தடுக்கும்.

பிரத்து குழந்தைக்கும் சில உணர்வுகள் உண்டு எனக் கண்டுபிடித்துள்ளன. அவை யை உணர்ச்சி (Startle-response), அமுஞ்சவருத்தம், சார்ந்திருக்கும் தன்மை (Dependency) என்பனை போன்ற சிலவாகும்.

திரும்பத் திரும்ப குழந்தை மனதில் ஒரு விஷயத்தைச் சொல்லி வந்தால், அது தீவிரமாகவும் எனாம். நல்துது, கெட்டுத் திருண்டுக்கும் இது பொருந்தும். ஆனால் மாறுபட்ட கருத்து துண்ணவர்களுக்கும் மழுமுதிர்ச்சி அடையும்போது, விளைவாக சீர்தாக்கிப் பார்த்து உதாணமாக, செலவுத்தைப் பற்றி நலவு முடிவு எடுக்கவும் நல்ல வாய்ப்பு உண்டு.

அனுபவம் ஒரு நல்ல ஆசான். நலவதைக் கண்டப்பிரிக்கவும், தீயன் விடவும், வாழும் சீர்தாக்கிப் பார்க்கும் மனமுதிர்ச்சியையும் அது தூண்டில்லை. அனுபவமைலாத்தாங்களைக் கீழ்க்கண்டு படியும்படியும் வாழ்க்கையை உணரவைப்படுத்து அனுபவம் படிப்பு.

எந்த முயற்சியும் உரலவாவது பலனாகிக்கும். ஆனால், நம்பிக்கையோடு சேர்ந்த முயற்சி நிறைந்த பலவனை அளிக்கும்.

தொழுப்பு: எம். ஆ. நாகேந்

## தமிழ்நாடு அரசுப் பணியாளர்களுக்கு அகவிலைப்படி உயர்வு!

**மாண்புமிகு தமிழக முதல்வர் புரட்சித்தலைவி டாக்டர் ஜே. ஜெயலலிதா அவர்கள், இந்திய அரசு அறிவித்த அடே விகிதத்தில், தமிழ்நாடு அரசுப் பணியாளர்களுக்கு 1.7.1993 முதல் ஒரு தவணை அகவிலைப்படி உயர்வு அனுமதித்துள்ளதாக அறிவித்துள்ளார்.**

அதன்படி, 3,500 வரை சம்பளம் பெறும் அரசுப் பணியாளர்கள் தற்போது பெற்று வரும் 92 சதவிகித அகவிலைப்படிக்குப் பதிலாக, 97 சதவிகிதம் திருந்திய அகவிலைப்படி பெறுவார்கள். அதேபோல் ரூ.3,500-க்கு மேல் சம்பளம் பெறும் அரசுப் பணியாளர்கள், தற்போது பெற்று வரும் 69 சதவிகித அகவிலைப்படிக்கு மாராக, 73 சதவிகித திருந்திய அகவிலைப்படி பெறுவார்கள்.

இதன்மூலம் அரசுப் பணியாளர்களுக்கு மாதும் ஒன்றுக்கு குறைந்தபட்சம் பயன் ரூ.38-ம் அதிகப்பட்சம் பயன் ரூ.228-ம் கிடைக்கும்.

திருந்திய அகவிலைப்படி, உள்ளாட்சி நிறுவனங்கள் மற்றும் அரசு உதவி பெறும் கல்வி நிவையங்களில் பணிபுரியும் ஆசிரியர்கள் உட்பட அனைத்து அரசுப் பணியாளர்களுக்கும் பொருந்தும். இதன் மூலம் சுமார் 10 இலட்சம் பணி யாளர்கள் பயன்பெறுவார்கள்.

இவ்வாறு அகவிலைப்படி உயர்வு அளிப்பதால், அரசுக்கு ஆண்டுக்கு ரூ.71.32 கோடி கூடுதல் நிதிக்கணமும், நட்பு நிதியாண்டுக்கு (1993-94) ரூ.47.55 கோடி நிதிக்கணமும் ஏற்படும்.

1993 ஜூலை 1-ஆம் தேதி முதல் நிலுவையிலுள்ள 3 அகவிலைப்படி உயர்வு உடனடியாகப் பண்மாக வழங்கப்படும்.

இதேபோல், ஓய்வுதியம் பெறுவார் மற்றும் குடும்ப ஓய்வுதியம் பெறுவாராக்கும் மத்திய அரசுவாறு ஓய்வுதியம் பெறுவாராக்கு அளித்துள்ளது. 19.7.1993 முதல் அகவிலைப்படி உயர்வு அளிக்கப்படும். அதன்படி ரூ.1,750 வரை ஓய்வுதியம் பெறுவார் மற்றும் குடும்ப ஓய்வுதியம் பெறுவாராக்கு, தற்போது 92 சதவிகிதம் அக

விலைப்படி பெறுவதற்குப் பதிலாக, 97 சதவிகிதம் அகவிலைப்படி உயர்வு அளிக்கப்படும். ரூ.1,750-க்கு மேல் 3,000 வரை ஓய்வுதியம் பெறுவோர் தற்போது, பெற்று வரும் 69 சதவிகித அகவிலைப்படிக்கு மாராக, 97 சதவிகித அகவிலைப்படி பெறுவார்கள். ரூ.3,000-க்கு மேல் ஓய்வுதியம் பெறுவோர், தற்போது 59 சதவிகித அகவிலைப்படி பெறுவதற்குப் பதிலாக 63 சதவிகித திருந்திய அகவிலைப்படி பெறுவார்கள்.

இதனால் மாதத்திற்குக் குறைந்தபட்சம் ரூ.19-ம், உயர்ந்தபட்சம் ரூ.156-ம் கூடுதல் பயன் கிடைக்கும்.

இந்தக் திருந்திய அகவிலைப்படி உயர்வு, உள்ளாட்சி நிறுவனங்களில் பணியாற்றி ஓய்வுதியம் பெற்று வருவோர் உட்பட அனைத்து ஓய்வுதியம் பெறுவாராக்கும், குடும்ப ஓய்வுதியம் பெறுவாராக்கும் பொருத்தும்.

இதனால், 2.67 இலட்சம் ஓய்வுதியம் பெறுவாரும், குடும்ப ஓய்வுதியம் பெறுவாரும் பயனடைவர். ஓய்வுதியம் பெறுவாராக்குக் கூடுதல் அவன் ஒன்றுக்கு கூடுதலாக ரூ.10.90 கோடி நிதிச் கணமும், நட்பு நிதியாண்டுக்கு ரூ.7.26 கோடி நிதிச் கணமும் ஏற்படும்.

## தமிழர்கள்

### 16.11.93 இதழ் மதுரை மாவட்டச் சிறப்பிதழாக மலர்கிறது!

- பக்கத்துக்குப் பக்கம்  
பயன்தரும் பல்கலை விருந்து!

- கண்கவர் படங்கள்!  
கவின்மிகு கட்டுரைகள்  
கவிதைகள்!

- அரசு ஆற்றும்  
அரும்பணிகளின் அறிய  
தொகுப்பாக வெளி  
வருகிறது!

தமிழரக்

படிக்க-பயன்பெற-பாதுகாக்க



எளிமையானவை ! நேர்த்தியானவை !  
 மேன்மை மிகுந்தவை !  
 தோற்றம் அளிப்பவை !



கோ-ஆப்டெக்ஸ்

முறையுடையதறி

- ★ பருத்தி, பாலியஸ்டர், பட்டுச் சேலகள்.
- ★ பருத்தி, பாலியஸ்டர் சர்ட்டின்ஸ், பட்டுத் துணிகள்.
- ★ பருத்தி, பாலியஸ்டர் சூட்டிங்ஸ்.
- ★ லூங்கீகள், துவாலைகள், வேட்டிகள்.
- ★ படுக்கை வீரிப்புகள், அலங்காரத் துணி வகைகள்.



அருகாமையில் உள்ள கோ-ஆப்டெக்ஸ்  
 விற்பனை நிலையத்தை அணுகவும்.



தினமுரை

உதவி முறை M. 8676  
Licence No. TN/MSC/PP-23.

